

# 華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

利源東街拆樓及影響鄰屋變危樓第二頁

## 日三第判談試禁國三蘇美英 結締望希仍蘇 約條犯侵不互

【本報訊】英、美、蘇、法四國代表，於今日在倫敦舉行第三次會議，討論禁試問題。據悉，四國代表在會上，就禁試問題，交換了意見。英、美、蘇三國代表，均表示贊成禁試，並希望蘇聯能與他們締結互不侵犯條約。蘇聯代表則表示，蘇聯目前尚不能與英、美、法三國締結互不侵犯條約，因為蘇聯目前正與日本進行談判，且蘇聯對英、美、法三國在遠東之政策，尚存疑慮。蘇聯代表並表示，蘇聯將與英、美、法三國，就禁試問題，進行進一步之談判。

## 美眾議員反對 若干美國商人 與中共談生意

【中央社華盛頓十六日電】在衆議院代表華盛頓州第一選區之衆議員，今日在衆議院，對美國商人與中共談生意一事，表示反對。該議員表示，美國商人與中共談生意，將損害美國之利益，並可能導致美國之技術，流入中共之手。該議員並表示，美國政府應採取措施，禁止美國商人與中共談生意。該議員之發言，引起衆議院內之廣泛討論。據悉，衆議院內，對美國商人與中共談生意一事，意見不一。部分議員表示，美國商人與中共談生意，將有助於美國之經濟發展，並可能導致美國之技術，流入中共之手。部分議員則表示，美國商人與中共談生意，將損害美國之利益，並可能導致美國之技術，流入中共之手。

**花園洋樓**  
（大九百呎公司房）  
維德大廈  
新禧大廈  
處至頂樓天面  
詳章備索  
錦興 粵港永南九號二樓  
電話：448842 448852  
傳真：767771 767772 粵港永南九號二樓

**灣景花園**  
1998 年期  
分層出售  
分五年付款  
由四萬餘元起  
地區高尚  
環境幽雅  
交通方便  
洽購處：  
粵港永南九號二樓  
電話：448842 448852  
傳真：767771 767772 粵港永南九號二樓

**九龍公營街二號**  
花園洋樓  
118 年期  
上蓋全部完成  
約十月底入伙  
有入伙紙據  
分期付款  
地交部份樓價  
入伙後六十個月付款  
租金作選擇 平過租租  
一次過付款 特價優待  
順興建築公司  
香港中環德輔道中一五三號  
電話：二八五四一 三二一八〇  
或本地盤內洽

**發生示威暴亂  
反對種族隔離**  
美國防部長禁止軍人參加  
（本報訊）美國防部長，今日在華盛頓，發表聲明，禁止美國軍人，參加任何種族隔離之示威活動。防部長表示，美國政府將採取一切必要措施，以維護美國之尊嚴，並防止美國軍人，參與任何種族隔離之示威活動。防部長並表示，美國政府將對任何參與種族隔離示威活動之軍人，採取嚴厲之懲罰措施。

**鏡眼形隱**  
美國 SHURON 廠  
驗光眼鏡  
原價七十大元正  
減售三十五元正  
顏色多種 尺碼齊備  
總代理：曉莊貿易行  
（對面醫院華廈即）號三六五道教彌：行  
（對面醫院華廈即）號三六五道教彌：行  
（對面醫院華廈即）號三六五道教彌：行  
（對面醫院華廈即）號三六五道教彌：行

**皇冠**  
氣燃打火機  
CROWN GAS LIGHTERS  
各大公司及商店均售  
遠東總代理：曉莊貿易行

**僑業大廈**  
環境幽雅 花園洋房  
官塘地段388 戶戶單邊 設計新穎  
價廉實用 預售特平  
華人行三零一室 僑豐建業有限公司 電話 21196, 26051

**嘉鳴閣 KERIN COURT**  
優點簡介：  
全座向南，地點最佳  
三房兩廳，每層兩伙  
贈送車位，年期長久  
裝修新穎，電梯兩部  
配「士丹達」顏色潔具  
盡善盡美，歡迎洽購  
樓洋園花之獨南內  
元餘十六售只尺每  
尺百四千約位單每  
元四萬九價持層每  
九龍灣打石道八二六六號







# 西貢佛徒繼續舉行示威後

## 寺院均受封鎖

### 佛教獲得羣衆相當支持

#### 顯示全越宗教危機益呈嚴重

【路透社西貢十七日電】西貢佛徒示威行動，自昨日起，已進入第四天。示威者仍繼續在各大寺院舉行集會，並在各主要街道遊行。政府方面，已下令封鎖所有示威地點，並派兵嚴密監視。示威者表示，他們將繼續抗議，直到宗教自由得到保障為止。此舉顯示，全越宗教危機益呈嚴重。

# 菲馬印尼高峯會議

## 如期在岷舉行

### 不受蘇加諾對大馬新政府影響

【中央社馬尼拉十七日電】菲律賓與印尼高峯會議，將於本月三十日在馬尼拉舉行。此項會議，原定於本月二十日舉行，但因蘇加諾對大馬新政府之影響，曾一度延期。現已決定如期舉行。會議將討論東南亞之和平與合作問題。菲律賓方面，由拉羅薩代表出席；印尼方面，由蘇加諾代表出席。

# 對馬印閩爭執

## 菲不作左右袒

【中央社馬尼拉十七日電】菲律賓政府對馬尼拉與印尼間之爭執，表示不作左右袒。菲律賓政府認為，此項爭執應由當事雙方自行解決。菲律賓政府將保持中立，並呼籲雙方以和平方式解決爭端。此舉顯示，菲律賓政府對東南亞之和平與穩定，具有高度之重視。

# 馬來亞一醫院

## 貓王男鬼作祟

### 日太子妃

#### 瀛海

【路透社吉隆坡十七日電】馬來亞一醫院，近日發生怪事。據報，該醫院內常有鬼魂作祟，導致多名病人死亡。醫院方面已採取措施，並請來當地道士作法。此舉顯示，當地居民對鬼魂作祟之恐懼，已達到了極點。

# 倫敦拍賣

## 在四萬二千鎊

### 非土生非律賓人

#### 祇有一萬二千名

【中央社倫敦十七日電】倫敦拍賣行，近日拍賣了一項名為「非土生非律賓人」之遺產。該遺產包括多件珍貴之古玩、珠寶及書籍。拍賣所得之款項，將用於支持非土生非律賓人之教育事業。此舉顯示，非土生非律賓人之教育事業，已得到了社會之廣泛支持。

# 英倫銀行宣佈

## 開始收集對馬來亞

### 五百萬鎊開發貸款

【中央社倫敦十七日電】英倫銀行宣佈，將開始收集對馬來亞之開發貸款。該貸款總額為五百萬鎊，將用於支持馬來亞之經濟建設。此舉顯示，英倫銀行對馬來亞之經濟發展，具有高度之信心。

# 畢業生

## 分派工廠

### 實習兩月

【中央社倫敦十七日電】英國政府宣佈，將對畢業生進行分派工廠實習。實習時間為兩月。此舉旨在提高畢業生之實踐能力，並為其提供就業機會。此舉顯示，英國政府對畢業生之就業問題，具有高度之重視。

# 下院不談醜聞

## 關心塘鵝女伴

### 關心塘鵝女伴

【路透社倫敦十七日電】英國下議院，近日討論了關於「塘鵝女伴」之醜聞。議員們對此表示高度關注，並要求政府對此進行調查。此舉顯示，英國政府對「塘鵝女伴」之醜聞，具有高度之重視。

# 今宣誓就職

## 外相相繼等七閣員

### 池田內閣改組完成

【中央社東京十七日電】日本外相池田勇人，今日正式宣誓就職。隨之，外相相繼等七閣員，亦分別宣誓就職。此舉標誌著池田內閣改組完成。此舉顯示，池田內閣對日本之政治發展，具有高度之信心。

# 風姐帶威力

## 吹襲滬東北區

### 降為熱帶風暴

【中央社上海十七日電】一強烈之熱帶風暴，今日吹襲上海及東北地區。風暴帶來了強風及大雨，導致多地發生水災。此舉顯示，熱帶風暴對我國之經濟發展，具有高度之威脅。

# 炮轟機場

## 傷美軍十四人

### 越共游擊隊

【中央社河內十七日電】越共游擊隊，今日炮轟了美國在河內之機場。此次襲擊，共造成美軍十四人受傷。此舉顯示，越共游擊隊對美國之軍事行動，具有高度之反抗精神。

# 指責巴特寮軍

## 製造戰爭局勢

### 與中立派談和是一種藉口

【中央社曼谷十七日電】泰國政府，今日指責巴特寮軍製造戰爭局勢。泰國政府認為，巴特寮軍之行為，已嚴重威脅到了泰國之安全。此舉顯示，泰國政府對巴特寮軍之行為，具有高度之不滿。

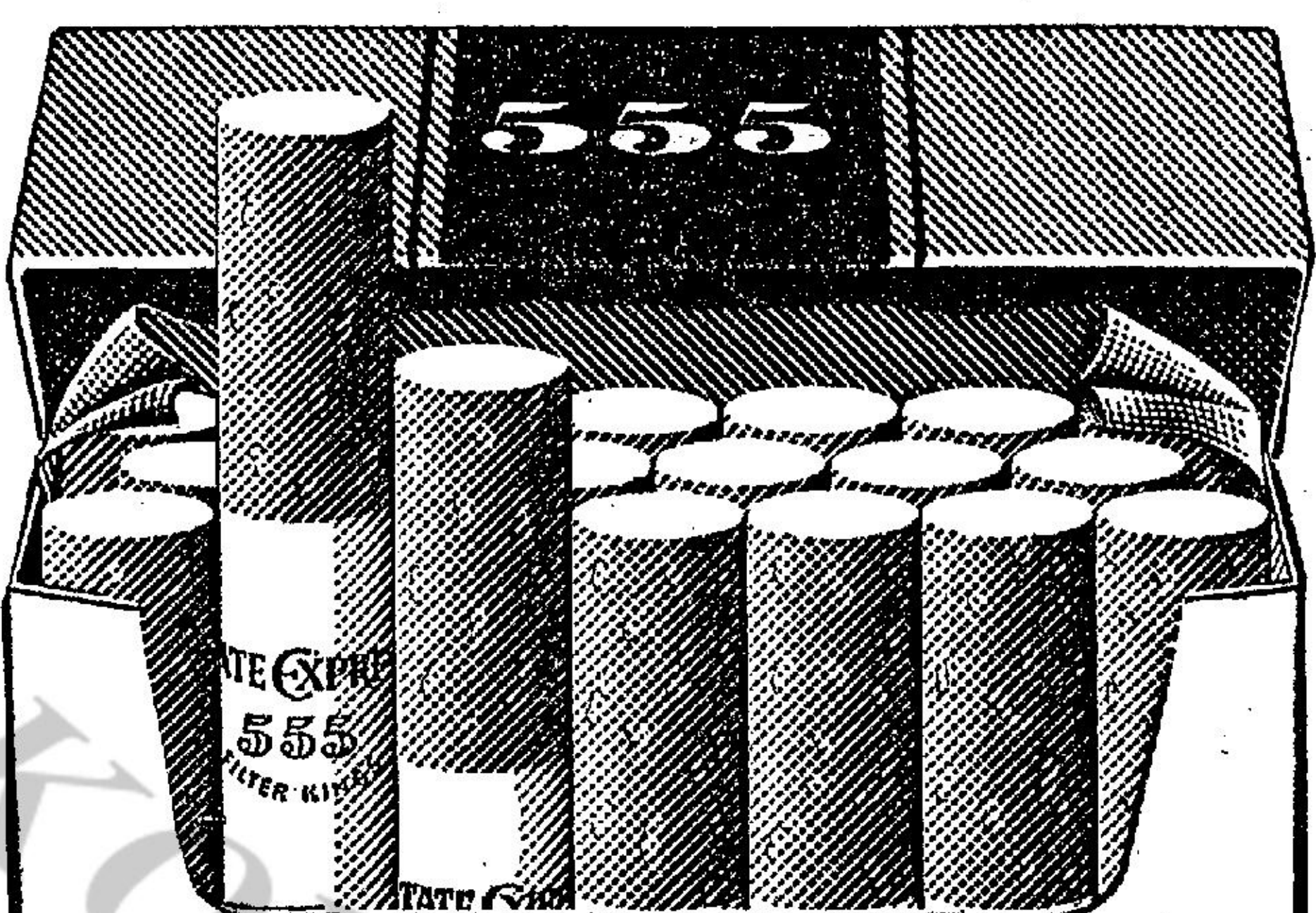
# 增設範家學科

## 式公新學數明發

### 機算計子電速高過超果效

【中央社北京十七日電】中國政府，今日宣佈將增設範家學科。此舉旨在提高國民之科學素養，並促進科學技術之發展。此舉顯示，中國政府對科學技術之發展，具有高度之重視。

# 風行全世界的 555 煙咀長煙！



在世界各地你都可以買到三個五五五煙咀長煙  
例如在：  
阿姆斯特丹·雅典·開法  
布魯塞爾·開羅·本哈根·香港  
普魯士·哥本哈根·里斯本  
倫敦·蒙特里奧·奈洛  
慕尼黑·紐約·巴黎  
薩爾斯巴利·哥倫比亞  
新加坡·雪梨·威靈頓

除此之外全  
世界八百個大  
通商口岸都  
可以買到三個  
五五五煙咀長煙

555 煙咀長煙——世界上最優良香煙！







# 利源東一舊樓遭拆建影響

## 突變危樓

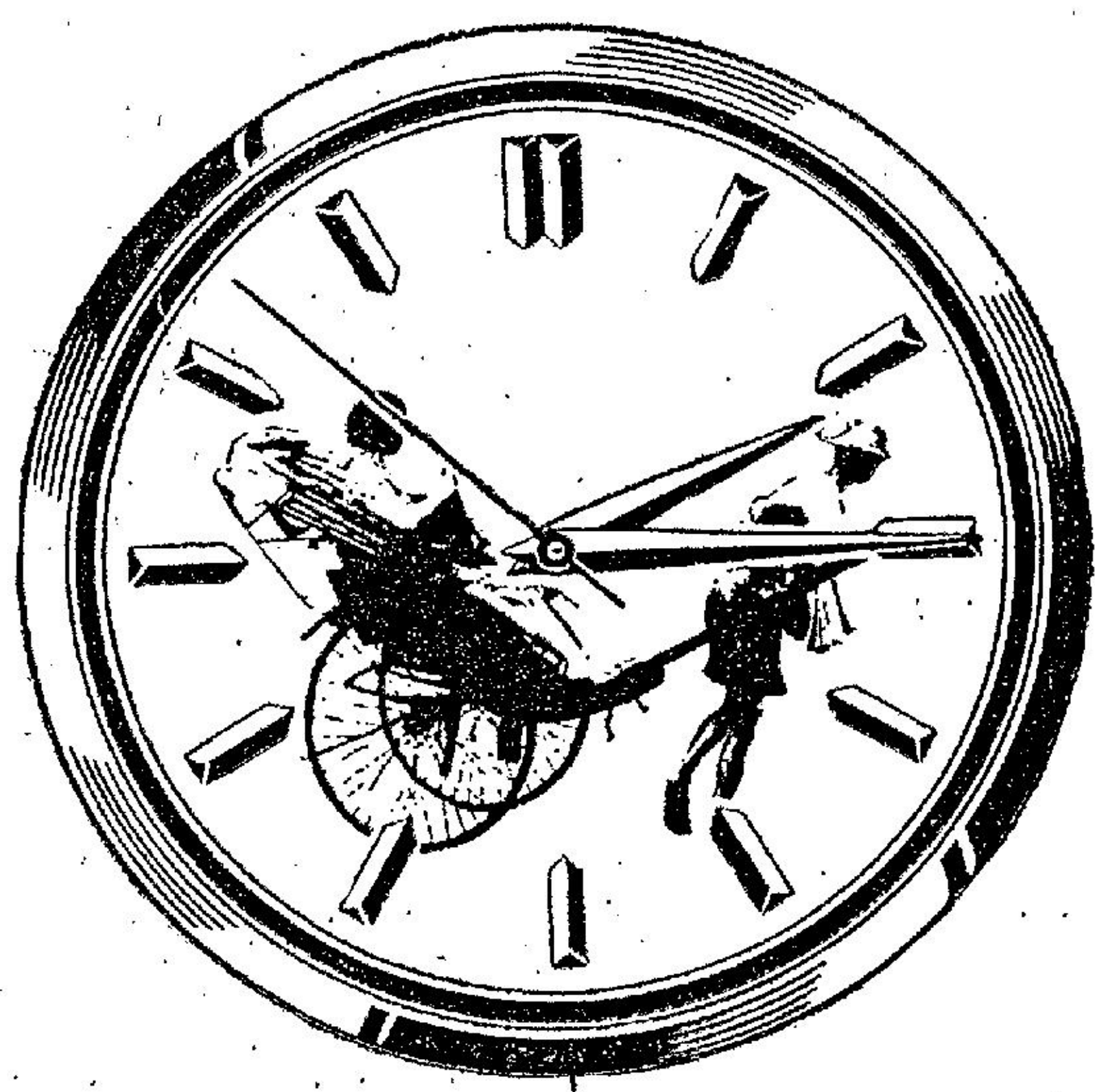
住客奉命遷出 暫禁行人來往

【本報訊】利源東一舊樓，因年久失修，突變危樓，住客奉命遷出，暫禁行人來往。該樓位於利源東一舊樓，因年久失修，突變危樓，住客奉命遷出，暫禁行人來往。該樓位於利源東一舊樓，因年久失修，突變危樓，住客奉命遷出，暫禁行人來往。

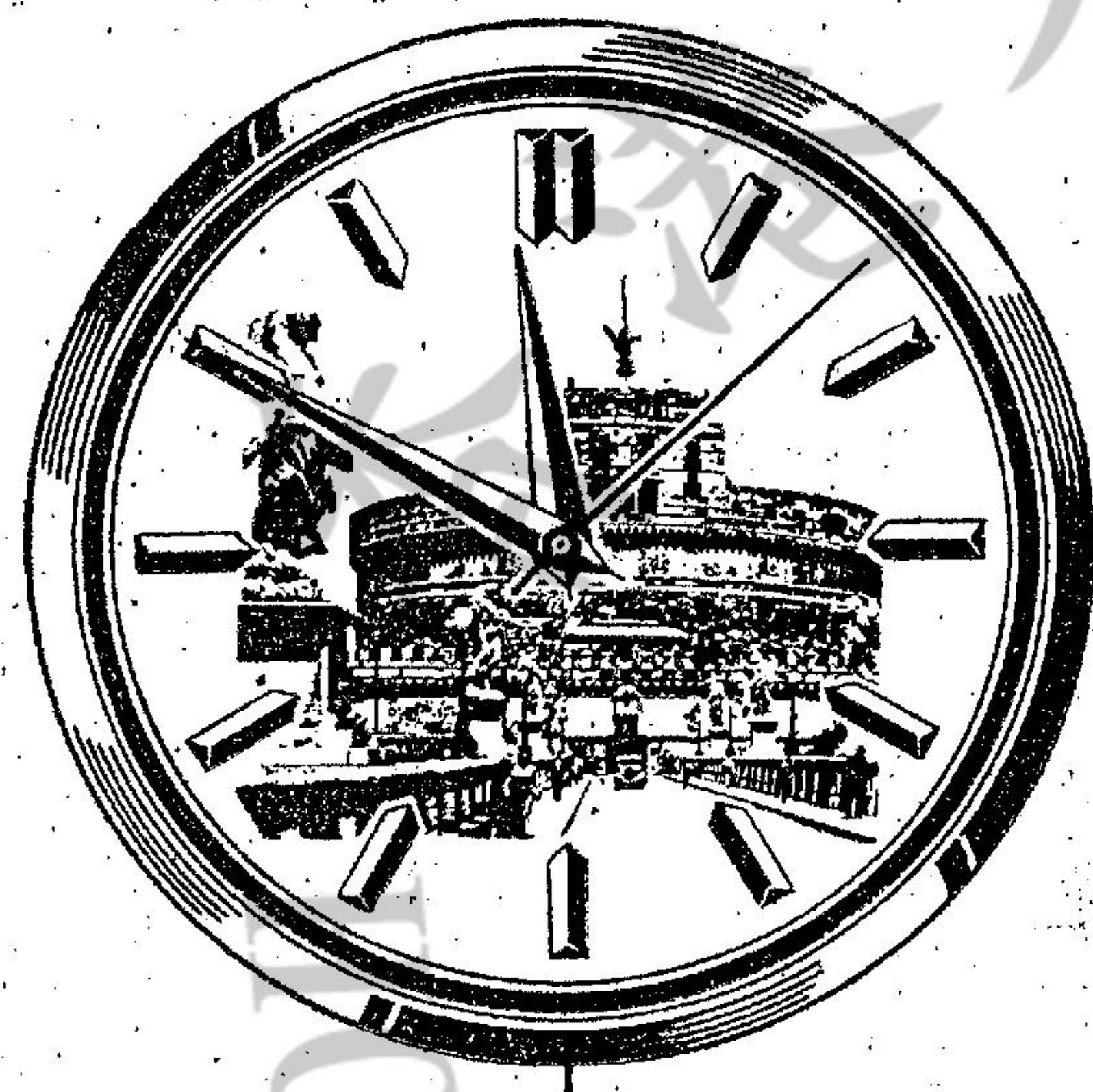
# 本月廿一舉行

## 鳳凰集有獎遊藝聯歡大會

今起憑讀者證換領入場券  
換領處：李活道總社或中區辦事處  
首獎：銀壹萬圓，二獎：銀壹千圓，三獎：銀壹百圓，四獎：銀壹拾圓，五獎：銀壹圓，六獎：銀壹角，七獎：銀壹分，八獎：銀壹厘，九獎：銀壹毫，十獎：銀壹絲。



THE FASTEST LINK



每逢星期一、四、六、日、意航之當天抵達歐洲班次，閣下於下午後由香港起飛當日午夜前即可抵達羅馬！免去在機上過夜之種種不便，更何況更快捷因沿途祇停留孟買及曼谷兩地故由香港至歐洲間之噴射客機航程以「意航」為最迅速！

閣下欲知「意航」之優待團體旅行辦法否？凡有十五人以上之商業會議代表或旅行團體乘搭「意航」經濟座作環球飛行每位可省港幣 1,941.40 元，全團可省港幣 29,121 元以上且可在「意航」全球航空網內任何大城市延留不另收費。

ALITALIA IS IN ALL OF ITALY AND GOES EVERYWHERE IN THE WORLD!

MONTREAL	BOSTON	LONDON	FRANKFURT	BEYROUTH	TOKYO
CHICAGO	NEW YORK	PARIS	MILANO	ATHENAI	HONG KONG
SANTA MARIA	ROMA	DAMASCUS	BANGKOK	KARACHI	BOMBAY
LISBON	KANO	CAIRO	TEL AVIV	ADEN	SINGAPORE
ACCRA	LEOPOLDVILLE	ASMAR	NAIROBI	MOGAOSHU	SALESBURY
RIO DE JANEIRO	LAGOS	JOHANNESBURG	JOHANNESBURG	JOHANNESBURG	JOHANNESBURG
SAO PAULO	BUENOS AIRES	MONTEVIDEO	JOHANNESBURG	JOHANNESBURG	JOHANNESBURG

# 港督夫人偕友好

訪兒童康復院  
港督夫人偕友好，於昨日（廿二日）下午二時，由港督府乘車前往兒童康復院，參觀該院之各項設施，並與該院之兒童及職員合影。



港督夫人偕友好，於昨日（廿二日）下午二時，由港督府乘車前往兒童康復院，參觀該院之各項設施，並與該院之兒童及職員合影。

# 施務露金雞鐵樹酒之王

是施務露大醫師三代真傳的百餘年精良產品，保有秘方。任何冒充品無法仿製的！請提防冒充品含有廉價化學酒精，傷眼害身。



施務露大醫師三代真傳的百餘年精良產品，保有秘方。任何冒充品無法仿製的！請提防冒充品含有廉價化學酒精，傷眼害身。

# 熱天理想飲品

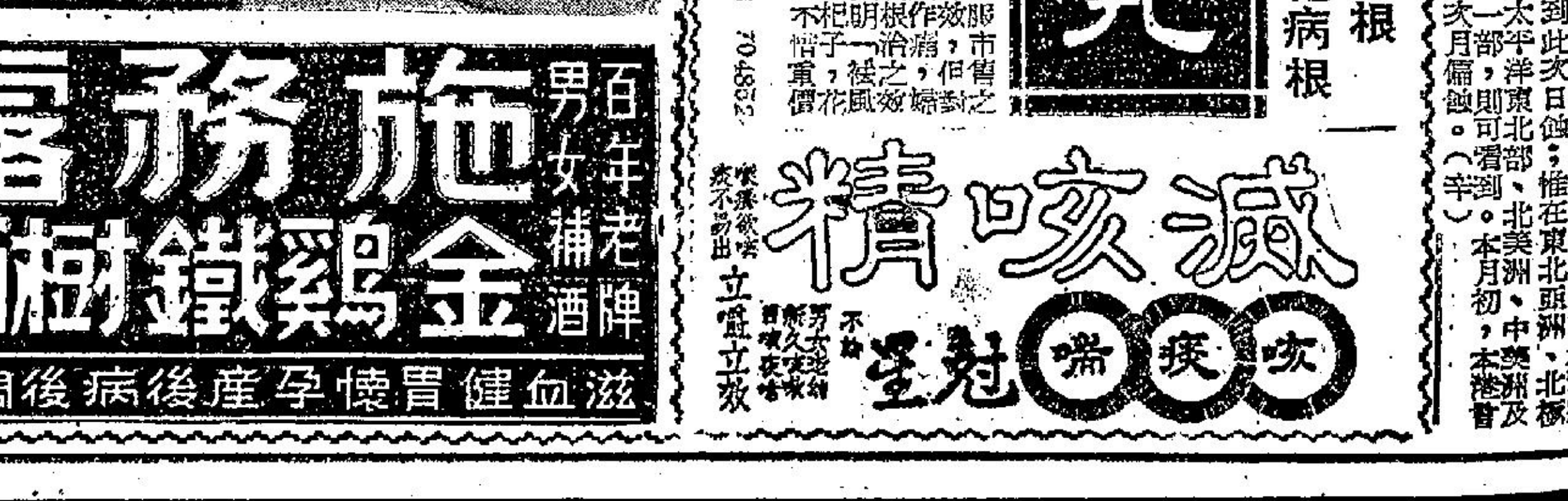
提神止渴  
施務露金雞鐵樹酒，含有豐富之維他命及礦物質，能提神止渴，消除疲勞，為熱天理想之飲品。



施務露金雞鐵樹酒，含有豐富之維他命及礦物質，能提神止渴，消除疲勞，為熱天理想之飲品。

# 贈送安全燕梳壹萬元

至一九六三年七月卅一日止施務露酒飲者將施務露酒樽頭剪下，貼於安全燕梳上，即可參加抽獎，獎金高達壹萬元。



至一九六三年七月卅一日止施務露酒飲者將施務露酒樽頭剪下，即可參加抽獎，獎金高達壹萬元。

### 香港法律彙編

出版 華僑日報  
包羅萬有，宜置案頭，檢查便利

### 卸水撞爛碼頭

極風吹浪湧，碼頭受損，卸水撞爛碼頭，造成嚴重損失。

### 老頭痛斷根

數十年老頭痛，斷根良藥，一服即癒。

### 祛風歸地丸

祛風除濕，歸地補腎，治一切風濕骨痛。

### 精咳減

治一切咳嗽，化痰止咳，功效神速。



# 本港新聞

## 墮胎案疑續審

### 黎燕芬供述曾被給一百七十元

#### 施手術後感覺痛苦及眩暈

【本報訊】墮胎案疑續審，昨（廿四）日由九龍裁判官審訊。被告黎燕芬供稱，她是在六月廿四日，在九龍灣一間診所，被一名男子誘至，並被該男子強姦。該男子在強姦後，給她一百七十元，讓她去做墮胎手術。黎燕芬供稱，她在手術後，感覺痛苦及眩暈，並被該男子強姦。黎燕芬供稱，她在手術後，感覺痛苦及眩暈，並被該男子強姦。黎燕芬供稱，她在手術後，感覺痛苦及眩暈，並被該男子強姦。

## 高級探目鄒毓表示

### 積極掃蕩鴉片毒窟

#### 乃為杜絕犯罪之源

【本報訊】高級探目鄒毓表示，警方正積極掃蕩鴉片毒窟，以杜絕犯罪之源。鄒探目表示，警方在過去幾個月內，共破獲了多個鴉片毒窟，並逮捕了多名涉案人員。他表示，警方將繼續努力，以打擊鴉片犯罪。

## 浪費食水

### 罰五百元

【本報訊】一名男子因浪費食水，被罰款五百元。警方表示，該名男子在公共場所，故意浪費食水，被警方發現後，予以罰款。

## 德已立街榮華里

### 二十四間樓宇

#### 業主申請拆建

【本報訊】德已立街榮華里二十四間樓宇，業主申請拆建。業主表示，該處樓宇年久失修，存在安全隱患，申請拆建後，將興建更多間樓宇，以改善居住環境。

## 惡意傷人

### 李保被控

【本報訊】一名男子因惡意傷人，被控。警方表示，該名男子在公共場所，故意傷人，被警方發現後，予以控罪。

## 澳霍亂趨嚴重

### 昨日又有兩男女患霍亂入院

【本報訊】澳門霍亂疫情趨嚴重，昨日又有兩男女患霍亂入院。衛生局表示，霍亂是一種傳染性強、死亡率高的疾病，市民應注意個人衛生，避免感染。

## 經理室遭爆竊

### 失款九千餘元

【本報訊】一間公司的經理室遭爆竊，失款九千餘元。警方表示，竊賊在深夜時分，闖入經理室，將現金及貴重物品盜走。

## 四次行竊

### 同樓判監

【本報訊】一名男子因四次行竊，被判監禁。警方表示，該名男子在短時間內，多次在公共場所行竊，被警方發現後，予以判監。

## 危害本身安全

### 四十六人受罰

【本報訊】四十六人因危害本身安全，受罰。警方表示，這四十六人因在公共場所，從事危險活動，被警方發現後，予以罰款。

## 遺失聲明

### 遺失本人名下佔有香港大新有限公司

【本報訊】遺失本人名下佔有香港大新有限公司股票，特此聲明作廢。聲明人：張必德。

## 文發肉食公司聲明

【本報訊】文發肉食公司聲明，因業務需要，遷往新址營業。特此聲明。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】本人申請入英籍，特此啟事。申請人：張必德。

## 林榕漢偵探事務所

【本報訊】林榕漢偵探事務所，承接各類偵探業務。地址：香港中環。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 為招投承購貨船

【本報訊】為招投承購貨船，特此公告。有意者請洽：香港中環。

## 致歉啟事

【本報訊】昨日楊沛霖夫人薛瑞珍女士之喪，因本人處理時間錯誤，致楊君之各界親友蒞臨時，未及瞻仰遺容及辭靈，至深抱歉，特陳陳經道，至祈主家暨親友原宥。關標謹啟。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 鳴謝劉氏宗親總會

【本報訊】鳴謝劉氏宗親總會，在本人喪事期間，給予大力支持。特此鳴謝。

## 先夫歐陽廉先生之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫歐陽廉先生之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫薛瑞珍女士之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫薛瑞珍女士之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫歐陽廉先生之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫歐陽廉先生之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫薛瑞珍女士之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫薛瑞珍女士之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

## 先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯

【本報訊】先夫陳公達材之喪於昨(十七)日出殯，特此公告。

鳴謝劉氏宗親總會

鳴謝劉氏宗親總會

鳴謝劉氏宗親總會

鳴謝劉氏宗親總會

鳴謝劉氏宗親總會

鳴謝劉氏宗親總會

鳴謝劉氏宗親總會

鳴謝劉氏宗親總會

鳴謝劉氏宗親總會



# 本港新聞

## 霍亂情形無改變

### 四十五人離開檢疫所

【本報訊】霍亂情形無改變，四十五人離開檢疫所。據本報記者調查，自七月十四日開始，在檢疫所內之霍亂患者，其病情並無顯著之改善。據悉，在檢疫所內之患者，其症狀仍為腹瀉、嘔吐及發熱等。目前，在檢疫所內之患者共有四十五人，其中已痊癒者有十人，其餘仍在接受治療中。據本報記者調查，在檢疫所內之患者，其病情並無顯著之改善。據悉，在檢疫所內之患者，其症狀仍為腹瀉、嘔吐及發熱等。目前，在檢疫所內之患者共有四十五人，其中已痊癒者有十人，其餘仍在接受治療中。

## 市街駕車環境及應付技術

### 全在「中期試中」

【本報訊】市街駕車環境及應付技術，全在「中期試中」。據本報記者調查，目前市街駕車環境及應付技術，正處於「中期試中」階段。據悉，在「中期試中」階段，駕駛者需掌握基本之駕駛技術，如起步、換檔、停車等。目前，在「中期試中」階段，駕駛者需掌握基本之駕駛技術，如起步、換檔、停車等。目前，在「中期試中」階段，駕駛者需掌握基本之駕駛技術，如起步、換檔、停車等。

## 千二軍守澳傳

### 變應汝帝開擬

【本報訊】千二軍守澳傳，變應汝帝開擬。據本報記者調查，目前千二軍守澳傳，變應汝帝開擬。據悉，在「變應汝帝開擬」階段，軍隊需掌握基本之戰鬥技術，如射擊、突擊等。目前，在「變應汝帝開擬」階段，軍隊需掌握基本之戰鬥技術，如射擊、突擊等。目前，在「變應汝帝開擬」階段，軍隊需掌握基本之戰鬥技術，如射擊、突擊等。

## 連日天氣炎熱

### 預測今有零散驟雨

【本報訊】連日天氣炎熱，預測今有零散驟雨。據本報記者調查，目前連日天氣炎熱，預測今有零散驟雨。據悉，在「預測今有零散驟雨」階段，天氣需掌握基本之氣候特徵，如溫度、濕度等。目前，在「預測今有零散驟雨」階段，天氣需掌握基本之氣候特徵，如溫度、濕度等。目前，在「預測今有零散驟雨」階段，天氣需掌握基本之氣候特徵，如溫度、濕度等。



## 貧家悲劇

【本報訊】貧家悲劇，父坐牢母外出做工。據本報記者調查，目前貧家悲劇，父坐牢母外出做工。據悉，在「父坐牢母外出做工」階段，家庭需掌握基本之生活技能，如縫紉、烹飪等。目前，在「父坐牢母外出做工」階段，家庭需掌握基本之生活技能，如縫紉、烹飪等。目前，在「父坐牢母外出做工」階段，家庭需掌握基本之生活技能，如縫紉、烹飪等。

## 今晨小火

### 洛克道一民居火

【本報訊】今晨小火，洛克道一民居火。據本報記者調查，目前今晨小火，洛克道一民居火。據悉，在「洛克道一民居火」階段，居民需掌握基本之防火知識，如使用滅火器、逃生等。目前，在「洛克道一民居火」階段，居民需掌握基本之防火知識，如使用滅火器、逃生等。目前，在「洛克道一民居火」階段，居民需掌握基本之防火知識，如使用滅火器、逃生等。

## 復禮興仁學堂

### 定二十日開學

【本報訊】復禮興仁學堂，定二十日開學。據本報記者調查，目前復禮興仁學堂，定二十日開學。據悉，在「定二十日開學」階段，學堂需掌握基本之教學計劃，如課程、師資等。目前，在「定二十日開學」階段，學堂需掌握基本之教學計劃，如課程、師資等。目前，在「定二十日開學」階段，學堂需掌握基本之教學計劃，如課程、師資等。

**薛瑞珍夫人**  
親友及社會友誼  
薛瑞珍夫人，於七月十五日（星期日）下午二時，在九龍醫院病逝，享年六十八歲。薛夫人一生熱心公益，曾任多個社會團體之負責人。薛夫人之訃告，將於七月二十日（星期日）下午二時，在九龍醫院舉行。薛夫人之訃告，將於七月二十日（星期日）下午二時，在九龍醫院舉行。

**東華醫院 招投改建工程**  
東華醫院，現正招投改建工程。據悉，在「招投改建工程」階段，醫院需掌握基本之工程技術，如建築、裝修等。目前，在「招投改建工程」階段，醫院需掌握基本之工程技術，如建築、裝修等。目前，在「招投改建工程」階段，醫院需掌握基本之工程技術，如建築、裝修等。

**拍賣印刷機器等廣告**  
拍賣印刷機器等廣告。據悉，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。目前，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。目前，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。

**承銀主命貴重物業出投**  
承銀主命貴重物業出投。據悉，在「承銀主命貴重物業出投」階段，承銀主需掌握基本之物業知識，如地產、法律等。目前，在「承銀主命貴重物業出投」階段，承銀主需掌握基本之物業知識，如地產、法律等。目前，在「承銀主命貴重物業出投」階段，承銀主需掌握基本之物業知識，如地產、法律等。

**金漆百葉簾新紀錄**  
金漆百葉簾新紀錄。據悉，在「金漆百葉簾新紀錄」階段，金漆百葉簾需掌握基本之製作技術，如塗漆、雕刻等。目前，在「金漆百葉簾新紀錄」階段，金漆百葉簾需掌握基本之製作技術，如塗漆、雕刻等。目前，在「金漆百葉簾新紀錄」階段，金漆百葉簾需掌握基本之製作技術，如塗漆、雕刻等。

## 開業啟事

**西醫林思安**  
謹訂七月十八日開業。診所：九龍亞答街九十九號二樓（花園街口）。時間：上午九時至下午六時。星期日休息。例假照常。電話：八〇三二八。

**香港政府公佈**  
香港政府公佈。據悉，在「香港政府公佈」階段，政府需掌握基本之行政程序，如公告、通知等。目前，在「香港政府公佈」階段，政府需掌握基本之行政程序，如公告、通知等。目前，在「香港政府公佈」階段，政府需掌握基本之行政程序，如公告、通知等。

**海員通告**  
海員通告。據悉，在「海員通告」階段，海員需掌握基本之航海技術，如導航、駕駛等。目前，在「海員通告」階段，海員需掌握基本之航海技術，如導航、駕駛等。目前，在「海員通告」階段，海員需掌握基本之航海技術，如導航、駕駛等。

**拍賣底家私什物廣告**  
拍賣底家私什物廣告。據悉，在「拍賣底家私什物廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。目前，在「拍賣底家私什物廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。目前，在「拍賣底家私什物廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。

**拍賣印刷機器等廣告**  
拍賣印刷機器等廣告。據悉，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。目前，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。目前，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。

**拍賣印刷機器等廣告**  
拍賣印刷機器等廣告。據悉，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。目前，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。目前，在「拍賣印刷機器等廣告」階段，拍賣者需掌握基本之拍賣技術，如估價、競價等。

### SANFORIZED 註冊商標

## 他的意義 他與你的關係

SANFORIZED 這個商標，常常可 Cluett, Peabody & Co.，但在全球各地，在質地優良的衣料或襯衫上，到處，一般人都當作是普通的商標，不甚注意，而行家則把他叫作「縮水牌」。其實這並非是個普通的商標，而是有特別意義的。SANFORIZED 是一種科學處理布料方法的名稱。經過這種處理的布料，不單特別耐用，而且絕不縮水，用這種布料製成的衣服，穿起來特別舒適。雖然許多人都明白這個意義，但他們都從經驗上知道，SANFORIZED 就是品質優良的象徵。所以在全世界各地，SANFORIZED 衣料都很通行。SANFORIZED 商標所有權屬於美國

### 香港上海匯豐銀行香港總行

## 增加電話啟事

本行為減輕電話通訊擁擠起見，除原有總機三五五七外，現增加下列各綫，以便顧客與各部門接洽：

二二六八〇	二四七五二	二六六六五
二二六六一	二五四八三	二七五六二

### 七天通知期

## 週息四厘半

如閣下欲享受以上列明優待，請向本行經理或副經理接洽。本行爲減輕電話通訊擁擠起見，除原有總機三五五七外，現增加下列各綫，以便顧客與各部門接洽：

二二六八〇	二四七五二	二六六六五
二二六六一	二五四八三	二七五六二

### 美國銀行

香港總行 電話：三五三八一











# 本港新聞

## 第三期政府獎券

### 有十六個獎未領

其中有二獎獎金近五萬元

領獎手續簡單且極為快捷

（特訊）雖然政府獎券第三期已屆滿一個月，但仍有十六個獎未領，其中二獎獎金近五萬元。領獎手續簡單且極為快捷。據悉，第三期政府獎券自開獎以來，深受市民歡迎，銷路極佳。目前，已有超過一百萬張獎券售出。在開獎結果中，頭獎獎金高達一百萬元，二獎獎金近五萬元，三獎獎金一萬元，四獎獎金五千元，五獎獎金一千元，六獎獎金五百元，七獎獎金二百元，八獎獎金一百元，九獎獎金五十元，十獎獎金二十元。此外，還有許多小獎，獎金從十元到五十元不等。市民如欲領獎，可前往各獎券代售處或政府獎券總局辦理。領獎手續簡單，只需將獎券剪下，填妥表格，並附上身份證明文件即可。政府獎券總局表示，將繼續為市民提供便捷、公平的獎券服務。

## 嘉寧人壽保險公司

### 香港分公司昨開幕

由美國華埠小姐謝秋秋剪綵

（特訊）美國華埠小姐謝秋秋，昨日（七日）下午二時，親臨嘉寧人壽保險公司香港分公司開幕典禮。謝小姐在剪綵後，並向該公司職員致詞，祝賀該公司業務興隆。嘉寧人壽保險公司香港分公司，係由該公司美國總部直接管理，資本雄厚，信譽昭著。該公司經營各種人壽保險業務，包括定期保險、儲蓄保險、意外保險等。謝小姐在致詞時表示，她很高興能親臨該公司開幕典禮，並希望該公司能為香港市民提供優質的保險服務。嘉寧人壽保險公司香港分公司地址：香港中環皇后大道中一百零二號。

## 慈善彩票獎

### 港大教授獲獎

（特訊）國際慈善彩票協會，昨日（七日）公佈了該會在香港開彩的結果。香港大學教授王德輝，獲得了該會頒發的慈善彩票獎。王教授在獲獎後表示，他感到非常榮幸，並希望他能將這筆獎金用於支持他的研究工作。國際慈善彩票協會表示，該會的宗旨是為慈善事業籌集資金，並促進社會公益。該會每年在香港開彩一次，吸引了大量市民參與。此次開彩結果如下：頭獎獎金一百萬元，二獎獎金五十萬元，三獎獎金二十萬元，四獎獎金十萬元，五獎獎金五萬元，六獎獎金一萬元，七獎獎金五百元，八獎獎金二百元，九獎獎金一百元，十獎獎金五十元。此外，還有許多小獎，獎金從十元到五十元不等。

## 羅馬假期



## 風光旖旎



## 三牧銅仙



## 池邊訴願

德航波音720-B噴射客機  
每星期有三班飛往羅馬  
並可順道遊覽各大都市  
快捷舒適招呼週到今年  
度假請乘德航機赴羅馬



德 國 航 空 公 司

請與各旅行社接洽訂位 或電詢：35361 捷成洋行



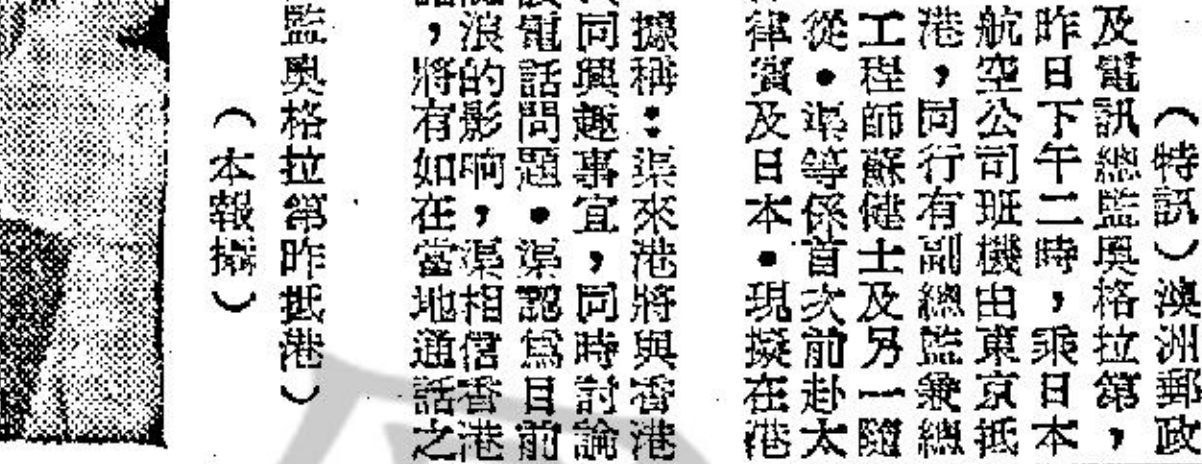
嘉寧人壽保險公司開幕，謝秋秋小姐剪綵。

## 澳洲郵電總監

### 奧格拉第抵港

談商改進電話問題

（特訊）澳洲郵電總監奧格拉第，昨日（七日）下午二時，由澳洲飛抵香港。奧格拉第在抵港後，隨即與香港郵政總局官員會面，商討改進電話問題。奧格拉第表示，澳洲郵政總局一直致力於提高電話服務的質量，並希望與香港郵政總局合作，共同提高電話服務的質量。奧格拉第在港期間，還將與香港各界人士會面，介紹澳洲郵政總局的業務情況。奧格拉第的抵港，標誌著澳洲與香港在郵政領域的合作邁出了重要一步。



澳洲郵電總監奧格拉第抵港。

## 邇來常有驟雨

### 水荒威脅稍減

工業農業因狀略變

（新報社）邇來，香港常有驟雨，水荒威脅稍減。據悉，香港的水源主要來自新界，而新界的水源又主要來自新界水庫。由於新界水庫的水位近期有所回升，香港的水荒威脅已有所減輕。然而，由於香港人口眾多，對水的需求量大，水荒威脅仍然存在。香港政府表示，將繼續採取措施，確保香港的供水安全。香港政府將加強對新界水庫的監管，並採取措施，提高新界水庫的蓄水能力。此外，香港政府還將加強對市民的水資源保護宣傳，鼓勵市民節約用水。香港政府表示，將繼續努力，確保香港的供水安全。

### 華德大廈

由地產界及金融界中 閣下老道一

工程提早 快利頂樓

#### 平通港九

面向一百尺闊馬路  
整潔 暢通  
不同往日

一次付廿月付以九七折  
分期付 定金 二千六百元  
每月只付 三百元

地下旺舖 平通港九

華源 置業有限公司 電話：29551 地址：853305 香港永安人壽大廈十一樓

### 美麗宮戲院大廈

九龍仔大坑道又一村口  
2D-4A 巴士總站

#### 靚樓平租

面積五百尺  
祇租三百元

即租即住 交通便利  
坐北向南 通風清涼  
地點最旺 消費經濟  
環境優美 學校林立  
地下茶樓商店租

美麗宮企業有限公司 電話：813889

## BASF

### 獅馬牌錄音帶

無條件贈送  
精美錄音手冊

獅馬牌錄音帶特別印製  
七十六頁厚精美錄音手冊  
免費贈與愛好錄音之人仕由於  
來函索取者出乎意外之踴躍致存  
貨迅即告罄現已急電德國廠方繼  
續供應 凡已來函索取而仍未收  
到者請稍候數星期 凡對錄音有  
興趣者歡迎來函下址索取

香港畢打街畢打行八樓  
捷成洋行  
獅馬牌錄音帶部

BASF  
MAGNETIC RECORDING TAPE

## 犀飛利

### 新款鋼套皇帝筆

新新款式 相宜代價

告訴你一個好消息——你現在可以用相宜的代價購得一支擁有為大眾歡迎之犀飛利筆各項優點的新款墨水筆。

- 新款圓筒式筆咀流利耐寫歷久不變。
- 容墨充沛，一吸即滿。
- 設計美觀配有霧面不銹鋼筆套。

總代理：合眾紙行

## 出國留學生 請注意!

沉美噴射客機每日前往  
**美國及加拿大**

一切手續問題 如選擇國外大學  
科別留學生活情形等...請詢：  
沉美華務部學生服務處  
香港歷山大廈 電話：三七〇三一

沉美立飛航空公司  
經驗豐富 允冠全球



# 關心兒女

## 從現社會的愛情悲劇談到

### 問題

本報最近接獲了許多關於兒女的問題，其中不少是關於愛情的悲劇。這些悲劇，有的是因為貧富懸殊，有的是因為性格不合，有的是因為社會壓力。在現社會，愛情往往被現實所左右，兒女們在愛情中往往處於被動地位。我們關心兒女，就是要關心他們的愛情生活，幫助他們在愛情中找到真正的幸福。

#### 毛鴨最平

#### 蔬菜較貴

#### 淡水魚未見回順

#### 初進行情信感迷惑

#### 女青年會舉辦兒童唱遊班

#### 女界美容一課

#### 撲滅發癢之細菌

#### 報晚僑華

#### 廣告類分

#### 撲滅蟲多

**撲滅蟲多**  
天氣炎熱，加上屋宇狹窄，蚊蟲滋生，對人體健康極大威脅。本報特刊此廣告，介紹各種撲滅蟲的方法，包括使用蚊香、蚊帳、以及各種化學藥劑。讀者應注意環境衛生，定期清理積水，以減少蟲害。

**撲滅發癢之細菌**  
夏季皮膚瘙癢，多由細菌感染引起。本報特刊此廣告，介紹各種治癢藥膏，如「止癢膏」、「止癢水」等。讀者應注意皮膚清潔，避免抓傷，以免感染。

**女青年會舉辦兒童唱遊班**  
本會為培養兒童音樂興趣，特舉辦兒童唱遊班。課程包括唱歌、舞蹈、遊戲等。歡迎各小學兒童報名參加。報名處：本會辦事處。

**女界美容一課**  
本會特設美容課，由名師授課。內容包括化妝、髮型設計、皮膚護理等。歡迎各界女士報名參加。報名處：本會辦事處。

**初進行情信感迷惑**  
本報特刊此廣告，為初進行情者提供指導。內容包括市場行情分析、交易技巧等。歡迎讀者訂閱本報，以獲取最新行情資訊。

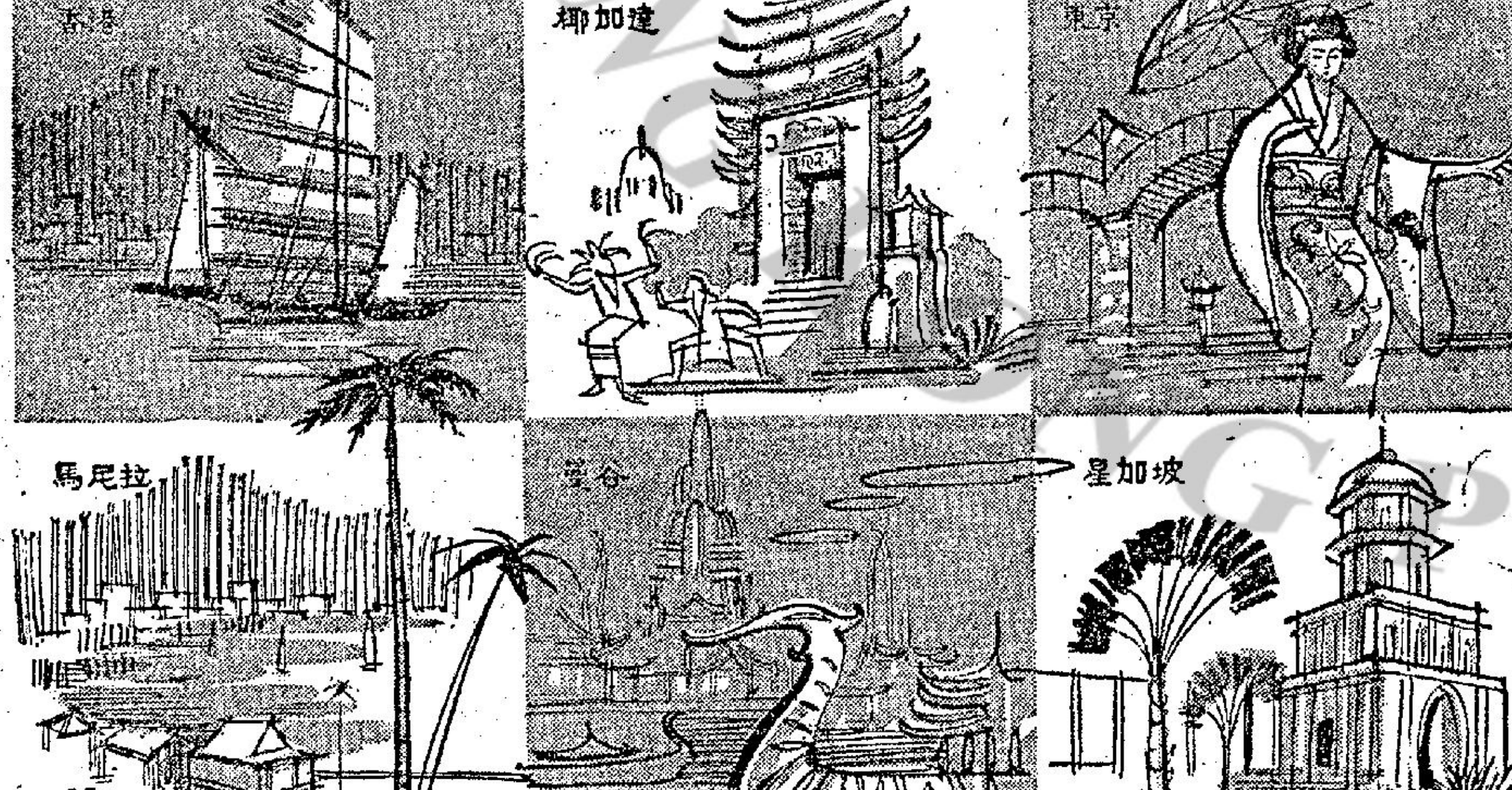
**毛鴨最平**  
本報特刊此廣告，介紹各種毛鴨的售價。毛鴨種類繁多，價格不一。讀者應根據需要選擇合適的毛鴨。

**蔬菜較貴**  
本報特刊此廣告，介紹各種蔬菜的售價。蔬菜種類繁多，價格不一。讀者應根據需要選擇合適的蔬菜。

**淡水魚未見回順**  
本報特刊此廣告，介紹各種淡水魚的售價。淡水魚種類繁多，價格不一。讀者應根據需要選擇合適的淡水魚。

### 加路達 豪華客機

由香港直飛檳城或至東京、馬尼拉、曼谷及星加坡  
飛行穩速 · 服務週詳 · 準時抵達



本公司於一九六三年十一月起改用飛行最迅速性能最優越的 CONAIR-990A 豪華噴射客機 敬請各界注意

班機航線如下：(本地時間)

GA-906	GA-908	GA-904	航線	航線	GA-905	GA-909	GA-907
星期二	星期三	星期五			星期三	星期四	星期六
02.00	07.00	02.00	由檳城起飛	抵達檳城	23.00	18.20	20.50
	08.45		抵達星加坡	由星加坡起飛		16.40	
	19.30		由星加坡起飛	抵達星加坡		15.50	
		07.30	抵達馬尼拉	由馬尼拉起飛	18.35		
		08.25	由馬尼拉起飛	抵達馬尼拉	17.45		
			抵達曼谷	由曼谷起飛		12.40	
			由曼谷起飛	抵達曼谷		11.50	
09.25	18.05	11.45	抵達香港	由香港起飛	16.30	10.10	16.30
10.15		12.35	由香港起飛	抵達香港	15.40		15.40
15.30		17.50	抵達東京	由東京起飛	9.30		9.30

請向各旅行社接洽訂位或運貨

加路達 印尼航空公司

### 相親之道

先生不要以為自己是一家之主而自作主張，太太也不要聽從先生的命令而盲目服從。相親之道，在於相互尊重、相互理解。在現代社會，男女平等，雙方都應有獨立的人格和尊嚴。只有建立在平等基礎上的愛情，才能長久。


### 報晚僑華

廣告類分

本報特刊此廣告，為僑胞提供各類資訊。內容包括新聞、廣告、分類廣告等。歡迎各界人士訂閱本報，以獲取最新資訊。

### 加路達 豪華客機

由香港直飛檳城或至東京、馬尼拉、曼谷及星加坡  
飛行穩速 · 服務週詳 · 準時抵達



本公司於一九六三年十一月起改用飛行最迅速性能最優越的 CONAIR-990A 豪華噴射客機 敬請各界注意

班機航線如下：(本地時間)

GA-906	GA-908	GA-904	航線	航線	GA-905	GA-909	GA-907
星期二	星期三	星期五			星期三	星期四	星期六
02.00	07.00	02.00	由檳城起飛	抵達檳城	23.00	18.20	20.50
	08.45		抵達星加坡	由星加坡起飛		16.40	
	19.30		由星加坡起飛	抵達星加坡		15.50	
		07.30	抵達馬尼拉	由馬尼拉起飛	18.35		
		08.25	由馬尼拉起飛	抵達馬尼拉	17.45		
			抵達曼谷	由曼谷起飛		12.40	
			由曼谷起飛	抵達曼谷		11.50	
09.25	18.05	11.45	抵達香港	由香港起飛	16.30	10.10	16.30
10.15		12.35	由香港起飛	抵達香港	15.40		15.40
15.30		17.50	抵達東京	由東京起飛	9.30		9.30

請向各旅行社接洽訂位或運貨

加路達 印尼航空公司

### 新華美美容講座

梁舜潔女士

本講座由名師主講，內容包括美容技巧、化妝技巧、髮型設計等。歡迎各界女士報名參加。報名處：新華美美容中心。

### 附錄：新華美美容講座

本附錄為新華美美容講座的補充資料，內容包括美容產品介紹、美容心得等。歡迎讀者訂閱本附錄，以獲取最新美容資訊。



# 本港新聞

## 政府加強救濟 肢體殘缺兒童

【本報訊】政府加強救濟肢體殘缺兒童，由社會福利署撥款，資助各團體，為殘缺兒童提供教育、康樂、職業訓練及社會服務。社會福利署長黃中演，昨（十七）日下午，在九龍九龍灣，主持一項由該署撥款資助的「肢體殘缺兒童服務計劃」開幕禮。黃中演在致辭時，強調政府一向重視對殘缺兒童的救濟工作，並表示，政府將繼續加強對殘缺兒童的救濟工作，以幫助他們克服困難，發揮潛能，為社會作出貢獻。

## 盧湘父老師桑梓情殷 喜慶賀金贈潮運鄉會

【本報訊】文藝家盧湘父，日前由港返粵，在潮陽舉行桑梓情殷，喜慶賀金贈潮運鄉會。盧湘父在致辭時，表示他此次回鄉，是應潮運鄉會之邀，來此主持桑梓情殷活動。他並表示，此次回鄉，是應潮運鄉會之邀，來此主持桑梓情殷活動。他並表示，此次回鄉，是應潮運鄉會之邀，來此主持桑梓情殷活動。

## 社會福利署高其中演講 政府加強救濟 肢體殘缺兒童

【本報訊】社會福利署長黃中演，昨（十七）日下午，在九龍九龍灣，主持一項由該署撥款資助的「肢體殘缺兒童服務計劃」開幕禮。黃中演在致辭時，強調政府一向重視對殘缺兒童的救濟工作，並表示，政府將繼續加強對殘缺兒童的救濟工作，以幫助他們克服困難，發揮潛能，為社會作出貢獻。

## 日社會黨議員 帆星計等昨抵港

【本報訊】日本社會黨議員帆星計等，昨（十七）日下午，由東京飛抵香港。帆星計等一行，是應香港社會黨之邀，來此訪問。帆星計在致辭時，表示他此次來港，是應香港社會黨之邀，來此訪問。他並表示，此次來港，是應香港社會黨之邀，來此訪問。

## 澳州工程師說 建設化海水機 港廠有此需要

【本報訊】澳州工程師說，建設化海水機，港廠有此需要。工程師表示，建設化海水機，可以節省大量淡水，並可以減少對環境的污染。他並表示，建設化海水機，可以節省大量淡水，並可以減少對環境的污染。



### 大減價

先施公司

廉貨大出 宜早出賣 勿失良機

### 時利貼

透明膠紙

各大大文具商號及百貨公司均有出售

總代理：近利洋行

地址：公主行317至319號 電話：31178

### 甘活油功效良好

是有完善的化學房

甘活油係由名貴藥材製成，具有滋陰補腎、強筋壯骨之功效。凡患腰酸背痛、四肢無力、精神不振者，服之立見奇效。甘活油乃居家旅行必備之良藥，誠為補身之聖品。

### 溫氏減磨劑

現代科學最新發明

適合一般機器之磨損，能減少磨損，延長機器壽命。溫氏減磨劑，能減少磨損，延長機器壽命。溫氏減磨劑，能減少磨損，延長機器壽命。

### 德律風根

7381T型

手提座兩用 原子收音機

特價 HK\$175

### YOKOHAMA TIRES

橫濱牌車胎

保證乘座舒適 如駕天馬 似坐飛雲

總代理：橫濱牌車胎 松興有限公司

香港德輔道中 李寶棧大廈四〇一A室 電話：四三六二〇四

Sole Agent in Hong Kong: TSUNG HING CO., LTD.

Room 401A, Li Po Chun Chambers, 185-195 Des Voeux Road, C., Hong Kong Tel.

### Toshiba 東芝

電風扇

東京芝浦電氣株式會社 日本 東京

總代理：民安行

香港電話：二二三六〇

電話：二二三六〇

陣列室：中環大廈地下

三十及三二五〇八四

電話：二二三六〇

## 加航噴射貨運的故事 “森美”旅行記



小青蛙說：聽說海狗「森美」到加拿大去了，可是路程那麼遠，「森美」只是一頭玩具海狗，怎麼游得到呢？原來「森美」是乘了加航的超級DC-8噴射機走的。加航經常運載港製玩具飛越太平洋到加拿大，前往美國。「森美」在抵達時說：那真是奇妙好遠的路程，我還來不及拍一下尾巴便飛到了。

### Canadian Pacific

加拿大太平洋航空公司

噴射貨運服務

於仁行地下 電話：三五〇一一

### 富爾敦報告書全文

有關香港中文大學成立事宜

取錄新生名單

同濟中英文中學

### 華僑文化

華僑文化







# 新報

## 安頓茶灣小販

### 理民府徵詢商會之意見

（本報訊）安頓茶灣小販，向由理民府派員巡邏，現因小販增多，巡邏不敷，理民府特派員，向各商會徵詢意見，以資參考。據悉：各商會均表示，應由理民府派員巡邏，並由各商會派員協助，以資安頓。理民府已准其請求，並派員前往各商會，商討具體辦法。

## 將軍罪名成立

### 被判入獄六月

（本報訊）將軍罪名成立，被判入獄六月。將軍於六月間，因犯有某項罪名，經法院審理後，認其罪大惡極，依法判處入獄六月。將軍在獄期間，應遵守監獄規章，不得有違。此項判決，引起社會各界之關注。

## 案童女禮非

### 准批不審復

（本報訊）案童女禮非，准批不審復。該案涉及一名未成年少女，因涉及某項案件，經法院審理後，認其行為不當，依法判處不准審復。此項判決，旨在保護未成年少女之權益，並維護社會風俗。

## 元朗足球賽

### 今舉行頒獎典禮

（本報訊）元朗足球賽，今舉行頒獎典禮。此次比賽，由元朗區各足球隊參加，經過激烈角逐，最終決出冠軍。頒獎典禮上，冠軍隊獲頒獎盃及獎金，全體隊員均獲頒紀念品。元朗區足球協會對此次比賽之圓滿結束表示滿意。

## 賭聚頭街徒賭

### 來架起打然居

（本報訊）賭聚頭街徒賭，來架起打然居。警方近日在頭街一帶，發現有賭徒聚賭，遂派員前往查獲。經現場查獲，多名賭徒被拘捕，並搜獲大量賭具及賭資。警方表示，將繼續加強巡邏，嚴厲打擊賭博行為。

## 利瑪竇英文書院

### 招生

（本報訊）利瑪竇英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：利瑪竇英文書院招生處。

## 聖公會英文書院

### 招生

（本報訊）聖公會英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖公會英文書院招生處。

## 華南英文書院

### 招生

（本報訊）華南英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：華南英文書院招生處。

## 愛德華書院

### 招生

（本報訊）愛德華書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：愛德華書院招生處。

## 聖嘉伯烈英文書院

### 招生

（本報訊）聖嘉伯烈英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖嘉伯烈英文書院招生處。

## 聖約翰救傷隊通告

（本報訊）聖約翰救傷隊，現正招收新生。該隊設有急救班、護理班及義工培訓班，由資深義工授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖約翰救傷隊報名處。

## 置業消息

（本報訊）置業消息：九龍新區之富源樓，現正招租。該樓位於九龍新區，環境優美，交通便利，設施齊全。有意者請洽：富源樓管理處。

## 利便水船卸水

### 增建五座碼頭

（本報訊）利便水船卸水，增建五座碼頭。為便利水船卸水，當局決定在九龍新區增建五座碼頭。目前，該項工程正積極進行中，預計將於近期內完工。屆時，水船卸水將更加便捷。

## 朱香夫人仙逝

（本報訊）朱香夫人仙逝。朱香夫人，名香，字香，廣東人，現年八十餘歲。她一生行善積德，深受鄉里愛戴。其喪事已畢，定於近日舉行安葬儀式。特此訃告。

## 北角南英文書院

### 招生

（本報訊）北角南英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：北角南英文書院招生處。

## 培新英文書院

### 招生

（本報訊）培新英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：培新英文書院招生處。

## 聖約翰英文書院

### 招生

（本報訊）聖約翰英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖約翰英文書院招生處。

## 信義中學

### 招生

（本報訊）信義中學，現正招收新生。該校設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：信義中學招生處。

## 基督教書院

### 招生

（本報訊）基督教書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：基督教書院招生處。

## 聖伯多祿英文書院

### 招生

（本報訊）聖伯多祿英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖伯多祿英文書院招生處。

## 潮商英文中學

### 招生

（本報訊）潮商英文中學，現正招收新生。該校設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：潮商英文中學招生處。

## 信義中學

### 招生

（本報訊）信義中學，現正招收新生。該校設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：信義中學招生處。

## 基督教書院

### 招生

（本報訊）基督教書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：基督教書院招生處。

## 聖伯多祿英文書院

### 招生

（本報訊）聖伯多祿英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖伯多祿英文書院招生處。

## 培新英文書院

### 招生

（本報訊）培新英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：培新英文書院招生處。

## 北角南英文書院

### 招生

（本報訊）北角南英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：北角南英文書院招生處。

## 利便水船卸水

### 增建五座碼頭

（本報訊）利便水船卸水，增建五座碼頭。為便利水船卸水，當局決定在九龍新區增建五座碼頭。目前，該項工程正積極進行中，預計將於近期內完工。屆時，水船卸水將更加便捷。

## 朱香夫人仙逝

（本報訊）朱香夫人仙逝。朱香夫人，名香，字香，廣東人，現年八十餘歲。她一生行善積德，深受鄉里愛戴。其喪事已畢，定於近日舉行安葬儀式。特此訃告。

## 置業消息

（本報訊）置業消息：九龍新區之富源樓，現正招租。該樓位於九龍新區，環境優美，交通便利，設施齊全。有意者請洽：富源樓管理處。

## 聖約翰救傷隊通告

（本報訊）聖約翰救傷隊，現正招收新生。該隊設有急救班、護理班及義工培訓班，由資深義工授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖約翰救傷隊報名處。

## 西英文書院

### 招生

（本報訊）西英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：西英文書院招生處。

## 南英文書院

### 招生

（本報訊）南英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：南英文書院招生處。

## 聖培爾英文書院

### 招生

（本報訊）聖培爾英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖培爾英文書院招生處。

## 香港銅鑼灣英文幼稚園

### 招生

（本報訊）香港銅鑼灣英文幼稚園，現正招收新生。該園設有幼兒班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：香港銅鑼灣英文幼稚園招生處。

## 美德小學暨幼稚園

### 招生

（本報訊）美德小學暨幼稚園，現正招收新生。該校設有小學及幼稚園，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：美德小學暨幼稚園招生處。

## 培新英文書院

### 招生

（本報訊）培新英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：培新英文書院招生處。

## 北角南英文書院

### 招生

（本報訊）北角南英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：北角南英文書院招生處。

## 利便水船卸水

### 增建五座碼頭

（本報訊）利便水船卸水，增建五座碼頭。為便利水船卸水，當局決定在九龍新區增建五座碼頭。目前，該項工程正積極進行中，預計將於近期內完工。屆時，水船卸水將更加便捷。

## 朱香夫人仙逝

（本報訊）朱香夫人仙逝。朱香夫人，名香，字香，廣東人，現年八十餘歲。她一生行善積德，深受鄉里愛戴。其喪事已畢，定於近日舉行安葬儀式。特此訃告。

## 置業消息

（本報訊）置業消息：九龍新區之富源樓，現正招租。該樓位於九龍新區，環境優美，交通便利，設施齊全。有意者請洽：富源樓管理處。

## 西英文書院

### 招生

（本報訊）西英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：西英文書院招生處。

## 南英文書院

### 招生

（本報訊）南英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：南英文書院招生處。

## 聖培爾英文書院

### 招生

（本報訊）聖培爾英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：聖培爾英文書院招生處。

## 香港銅鑼灣英文幼稚園

### 招生

（本報訊）香港銅鑼灣英文幼稚園，現正招收新生。該園設有幼兒班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：香港銅鑼灣英文幼稚園招生處。

## 美德小學暨幼稚園

### 招生

（本報訊）美德小學暨幼稚園，現正招收新生。該校設有小學及幼稚園，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：美德小學暨幼稚園招生處。

## 培新英文書院

### 招生

（本報訊）培新英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：培新英文書院招生處。

## 北角南英文書院

### 招生

（本報訊）北角南英文書院，現正招收新生。該書院設有小學、中學及英文班，由資深教師授課，教學質量優良。歡迎各界人士踴躍報名。報名日期：即日起至七月二十日止。詳情請洽：北角南英文書院招生處。

## 利便水船卸水

### 增建五座碼頭

（本報訊）利便水船卸水，增建五座碼頭。為便利水船卸水，當局決定在九龍新區增建五座碼頭。目前，該項工程正積極進行中，預計將於近期內完工。屆時，水船卸水將更加便捷。

## 朱香夫人仙逝

（本報訊）朱香夫人仙逝。朱香夫人，名香，字香，廣東人，現年八十餘歲。她一生行善積德，深受鄉里愛戴。其喪事已畢，定於近日舉行安葬儀式。特此訃告。

## 置業消息

（本報訊）置業消息：九龍新區之富源樓，現正招租。該樓位於九龍新區，環境優美，交通便利，設施齊全。有意者請洽：富源樓管理處。



五年期

會

另力  
現貨旺銷  
平遠

洽贈處：培  
中庭大  
協  
嘉正大

德

監督：王淑安  
校長：陶雲英

第158電話：8214



日六日抵港作

**賽隊**

**會歡送**

**寧返國**

五日(雪)雲陰  
下午五時  
打金店九號  
坊致詞，感謝諸君慰勞戰隊歡迎招待。

排球隊、籃球隊及男女名譽運動員，昨能參加義賽者有：教練領隊陸民坊、隊長張月蘭、副隊長三神堂主席陳長林、團員、興全球員、短跑全場

子排球聯誼午餐。餐後，駕車七十分返新苑別開舞廳跳舞，至八時三十分起遊行在龍子道遊覽觀衆爭相致歡迎及行

開草地網毬賽，兩場大賽，昨  
行，男子毬打，葉雄雖勝吳文祥，六  
六，六比四，得男單打錦標。

**車**

(一) 六月內，通過第六屆籌備會每年公佈  
馬車牌照。並派員調查馬車牌照。  
第十次議案：(一) 籌備會擬訂聯合外國警察  
警務制度。(二) 籌備會擬參攷外國警察  
(三) 籌備會擬參攷外國警察

**聞**

在現內閣開辦  
統帥部撤職，陳誠近來頗感不滿，上層中，不無近頃欲將陳撤職之意見，「遂經」否決。條件是「任何人不得行任何一人之私意，只是爲國人的利益。」

**車**

比百分之十勝

六人

球員，便受到很多爲難而不便利，因此在下屆中，他們的改隸別隊。這當然是球員私人的事，他們是不願明期他得打算而已，他們不願左右會方的行政，抱席裏家不大打西







# 華僑文化

## 深水埗軍會長 歡送總監榮休 舉行遊河大會

### 九龍軍一零二旅明成立

【特稿】深水埗軍分會會長王德輝，於昨（十七）日，在深水埗軍分會會所，舉行歡送總監榮休大會，並舉行遊河大會。當晚出席者，有深水埗軍分會會長王德輝、副會長李耀波、秘書長黃少芬、及各區分會代表等。王會長在會中致詞，略謂：總監榮休，實為本會一大盛事，特舉行此項大會，以誌紀念。並謂：總監在任期間，對本會之發展，貢獻至鉅，深表感佩。大會最後，並舉行遊河大會，由王會長率領，前往九龍新界，參觀九龍軍一零二旅之成立典禮。當晚大會，在熱烈氣氛中，圓滿結束。

## 公教學生攝影賽 李耀波主持頒獎

【特稿】公教學生攝影賽，於昨（十七）日，在公教總辦事處舉行頒獎典禮。當晚出席者，有公教總辦事處主任李耀波、及各區公教分會代表等。李主任在會中致詞，略謂：此次攝影賽，旨在鼓勵學生對攝影之興趣，並藉此機會，展示其攝影技巧。當晚頒獎典禮，在熱烈氣氛中，圓滿結束。



公教學生攝影賽，李耀波主持頒獎。

## 嘉惠石澳貧童 德教義學學校 舉行放學儀式

【特稿】嘉惠石澳貧童，德教義學學校，於昨（十七）日，舉行放學儀式。當晚出席者，有德教義學學校校長、及各區分會代表等。校長在會中致詞，略謂：此次放學儀式，旨在感謝社會各界對學校之支持，並藉此機會，向學生致以慰勉。當晚放學儀式，在熱烈氣氛中，圓滿結束。

## 中華美術苑 六閣秀畫展

【特稿】中華美術苑，六閣秀畫展，於昨（十七）日，在中華美術苑舉行。當晚出席者，有中華美術苑院長、及各區分會代表等。院長在會中致詞，略謂：此次畫展，旨在展示中華美術苑之藝術成就，並藉此機會，向社會各界展示其藝術魅力。當晚畫展，在熱烈氣氛中，圓滿結束。

## 大埔靈顯法苑門徒 今為丁海法師普佛

【特稿】大埔靈顯法苑門徒，今為丁海法師普佛，於昨（十七）日，在法苑舉行。當晚出席者，有法苑院長、及各區分會代表等。院長在會中致詞，略謂：此次普佛，旨在祈求法苑之興旺，並藉此機會，向社會各界展示其宗教魅力。當晚普佛，在熱烈氣氛中，圓滿結束。

## 南遊留港中諸 親友 關照

【特稿】南遊留港中諸親友，關照，於昨（十七）日，在中華美術苑舉行。當晚出席者，有中華美術苑院長、及各區分會代表等。院長在會中致詞，略謂：此次關照，旨在關心南遊留港中諸親友之生活，並藉此機會，向社會各界展示其人文魅力。當晚關照，在熱烈氣氛中，圓滿結束。

## 中華美術苑 六閣秀畫展

【特稿】中華美術苑，六閣秀畫展，於昨（十七）日，在中華美術苑舉行。當晚出席者，有中華美術苑院長、及各區分會代表等。院長在會中致詞，略謂：此次畫展，旨在展示中華美術苑之藝術成就，並藉此機會，向社會各界展示其藝術魅力。當晚畫展，在熱烈氣氛中，圓滿結束。

## 中華攝影學會 七月月賽揭曉

【特稿】中華攝影學會，七月月賽揭曉，於昨（十七）日，在中華攝影學會舉行。當晚出席者，有中華攝影學會會長、及各區分會代表等。會長在會中致詞，略謂：此次月賽，旨在鼓勵攝影愛好者之創作，並藉此機會，向社會各界展示其攝影魅力。當晚月賽，在熱烈氣氛中，圓滿結束。

## 中華藝術苑 六女弟聯合畫展

【特稿】中華藝術苑，六女弟聯合畫展，於昨（十七）日，在中華藝術苑舉行。當晚出席者，有中華藝術苑院長、及各區分會代表等。院長在會中致詞，略謂：此次畫展，旨在展示六女弟之藝術成就，並藉此機會，向社會各界展示其藝術魅力。當晚畫展，在熱烈氣氛中，圓滿結束。

# 華僑日報

## 分類廣告

本報中區辦事處設在：九龍代理佐敦道碼頭。本報分類廣告，內容豐富，包括：尋人啟事、遺失聲明、招租、求職、結婚啟事等。歡迎各界人士垂詢。

# 華僑日報

## 分類廣告

本報中區辦事處設在：九龍代理佐敦道碼頭。本報分類廣告，內容豐富，包括：尋人啟事、遺失聲明、招租、求職、結婚啟事等。歡迎各界人士垂詢。

# 華僑日報

## 分類廣告

本報中區辦事處設在：九龍代理佐敦道碼頭。本報分類廣告，內容豐富，包括：尋人啟事、遺失聲明、招租、求職、結婚啟事等。歡迎各界人士垂詢。

# 華僑日報

## 分類廣告

本報中區辦事處設在：九龍代理佐敦道碼頭。本報分類廣告，內容豐富，包括：尋人啟事、遺失聲明、招租、求職、結婚啟事等。歡迎各界人士垂詢。



# 工人世界

## 部份製衣工人 最近工時減少 動員全家工作 賺錢彌補家計

【本報記者採訪】最近製衣業工人，因受經濟不景氣影響，部份工廠為了節省成本，最近工時減少，動員全家工作，賺錢彌補家計。據悉，部份工廠最近工時減少，動員全家工作，賺錢彌補家計。據悉，部份工廠最近工時減少，動員全家工作，賺錢彌補家計。

## 嚴厲制水影響 工人失業日多

【本報記者採訪】由於嚴厲制水，部份工廠因無法正常生產，工人失業日多。據悉，部份工廠最近工時減少，動員全家工作，賺錢彌補家計。據悉，部份工廠最近工時減少，動員全家工作，賺錢彌補家計。



### 土瓜灣 高息舖位廉價出售

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓唐旺最道灣箕箕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 洋樓出售

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 分類廣告

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓大安大街菜通角旺

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 業建豐公司

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 舖旺位盛

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 唐正樓式

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 永利大廈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 家慶唐樓第二期

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 七喜大廈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 協成行

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 有利大樓 協利大樓 財利大樓

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 永泰樓

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓大海金期二第

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 記章

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廣華大廈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 鴻華大廈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 鴻福大廈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 環海大廈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 福安

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 號67至61街華福3

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 街榮福街尾硤石

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓唐安福

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 鹿其鹿其閣

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 康強大樓

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大心悅

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 出新建

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 大昌

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 深水埗分期四十個月付款

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 旺角碼頭大單邊西式唐樓

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### \$14,000 大角咀道

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 崇蘭大廈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 瑞祥大廈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓唐時美

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 明德園

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 信立

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓大街地屈

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大慶海

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓洋園花

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 司公限有業置興昌

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓唐立獨

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓大昌南

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大公譚

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 錦源唐樓

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 德仁

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 洋花苑仁

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大德仁

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 大角咀道

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 成利

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大奇冠

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 大玉華

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓大華永

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓新宇德

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓大安德

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 樓大華高

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 司公限有部產行銀生大

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589

### 廈大華裕

地址：中環德輔道中305號  
電話：305589



### 工人世界

替工友講話 爲工友服務

WORK MENS WORLD

號九三三二第

## 青山祥泰地毯廠 停工潮尚未解決

### 廠門外仍懸暫時停工通告

【本報訊】青山祥泰地毯廠，因勞資糾紛，自七月十四日停工後，至今尚未解決。廠門外仍懸掛「暫時停工」之通告。據悉，該廠工人要求加薪，並改善福利，但資方拒絕，雙方僵持不下。目前，廠內工人生活極其困苦，而資方亦因停工而蒙受重大損失。

## 部份加薪三成 但工作亦增加

### 棉織各廠幹事會進行調查

【本報訊】棉織各廠幹事會，爲調查各廠工人加薪後之工作情況，特進行一項調查。據初步調查結果顯示，部份工人加薪三成後，工作亦隨之增加，但亦有部份工人表示，加薪並未帶來實質之改善，工作強度依然如故。此項調查將繼續進行，以瞭解更多工人之實際情況。

## 招男女養成工 健全生產動力

### 紗布廠訓練專才

【本報訊】某紗布廠爲健全生產動力，特招收男女養成工，並設立訓練班，以培養專才。該廠負責人表示，養成工之訓練，旨在提高工人之技術水平，使其能適應現代化生產之需要。目前，該廠已招收了一批新學員，並開始了為期數月之訓練課程。

## 昨舉行電影晚會

### 油麻地小輪員工

【本報訊】油麻地小輪員工，昨日舉行了一場電影晚會，以慶祝工會成立週年紀念。晚會吸引了眾多員工參加，場面熱鬧。晚會中，除了放映精彩電影外，還有多項文藝表演，氣氛歡愉。工會負責人表示，此次晚會不僅豐富了員工之文化生活，也增進了員工之間之團結。

## 資勞商薪問題 雙方均有問題

### 方應均心平氣靜

【本報訊】關於資勞商薪問題，雙方均有問題。資方方面，因物價飛漲，成本增加，故要求加薪；而勞方方面，則因生活壓力巨大，亦要求加薪。雙方在談判中均表現出強硬態度，互不相讓。目前，雙方均表示，將保持冷靜，繼續進行談判，以期達成協議。

## 明日舉行結業禮

### 飲食人員進修班

【本報訊】某飲食人員進修班，將於明日舉行結業禮。該班自開辦以來，一直受到學員之熱烈歡迎。在結業禮上，將有頒獎儀式，表彰表現優異之學員。負責人表示，希望學員們能將所學知識應用於實際工作中，為社會做出貢獻。

## 華僑日報 工人世界小廣告

本報特設「工人世界」小廣告，爲廣大工人提供就業、求職、租房等資訊。歡迎各界人士踴躍刊登。本報地址：香港中環皇后大道中。

## 招男女養成工 健全生產動力

（此處內容與上方新聞重複，略去）

## 油麻地小輪員工

（此處內容與上方新聞重複，略去）

### 徵求

徵求各類人才，包括會計、翻譯、司機等。有意者請洽：某某公司。

### 求職

本人具有多年會計經驗，求職中。有意者請洽：某某先生。

### 鋼琴

教授鋼琴，名師指導。地址：某某路某某號。

### 英語

教授英語，提高聽力。地址：某某路某某號。

### 補習

各類補習班，包括數學、物理、化學等。地址：某某路某某號。

### 招生

某某學校招生，歡迎報名。地址：某某路某某號。

### 招租

招租各類房屋，環境優美。地址：某某路某某號。

### 求職

本人具有多年銷售經驗，求職中。有意者請洽：某某先生。

### 招租

招租各類房屋，環境優美。地址：某某路某某號。

### 求職

本人具有多年銷售經驗，求職中。有意者請洽：某某先生。

### 招聘

招聘各類人才，包括會計、翻譯、司機等。有意者請洽：某某公司。

### 求職

本人具有多年會計經驗，求職中。有意者請洽：某某先生。

### 鋼琴

教授鋼琴，名師指導。地址：某某路某某號。

### 英語

教授英語，提高聽力。地址：某某路某某號。

### 補習

各類補習班，包括數學、物理、化學等。地址：某某路某某號。

### 招生

某某學校招生，歡迎報名。地址：某某路某某號。

### 招租

招租各類房屋，環境優美。地址：某某路某某號。

### 求職

本人具有多年銷售經驗，求職中。有意者請洽：某某先生。

### 招租

招租各類房屋，環境優美。地址：某某路某某號。

### 求職

本人具有多年銷售經驗，求職中。有意者請洽：某某先生。







# 華僑經濟

## 食油市仍未能好轉 花生油與煉豆油 價格竟作看齊狀

（特訊）食油市，近來雖有轉好之勢，但花生油與煉豆油，價格竟作看齊狀。花生油每桶（一百斤）由前月之九十五元，降至九十二元，而煉豆油每桶（一百斤）則由前月之九十二元，降至八十九元。此種看齊之勢，實由於花生油之供應，近來較前充裕，而煉豆油之供應，則仍感不足之故。

## 美鈔市冉冉上升 息價平算收市五五二·六二五

（特訊）美鈔市，近來有上升之勢。昨日（十七日）收市，美鈔對港幣之匯率，為五五二·六二五。此種上升之勢，實由於美鈔之供應，近來較前充裕，而港幣之供應，則仍感不足之故。

## 星洲幫吸納經達飽和 盜器搶劫去銷路回弱

（特訊）星洲幫吸納經達飽和，盜器搶劫去銷路回弱。據悉，星洲幫吸納經達飽和，盜器搶劫去銷路回弱，此種情況，實由於星洲幫吸納經達飽和，盜器搶劫去銷路回弱之故。

## 拆船業活動增強以後 氣實銷路有增加 市面散拆價格近新高

（特訊）拆船業活動增強以後，氣實銷路有增加，市面散拆價格近新高。據悉，拆船業活動增強以後，氣實銷路有增加，市面散拆價格近新高，此種情況，實由於拆船業活動增強以後，氣實銷路有增加，市面散拆價格近新高之故。

## 美鈔市冉冉上升 息價平算收市五五二·六二五

品名	單位	價格
花生油	桶（一百斤）	九十二元
煉豆油	桶（一百斤）	八十九元
美鈔	對港幣匯率	五五二·六二五
拆船業	散拆價格	近新高

## 市俱轉靜 日本鮑魚市多到市淡

（特訊）市俱轉靜，日本鮑魚市多到市淡。據悉，市俱轉靜，日本鮑魚市多到市淡，此種情況，實由於市俱轉靜，日本鮑魚市多到市淡之故。

## 進口外匯金額 一〇六萬美元

（特訊）進口外匯金額，一〇六萬美元。據悉，進口外匯金額，一〇六萬美元，此種情況，實由於進口外匯金額，一〇六萬美元之故。

## 日本大公司發表派息

（特訊）日本大公司發表派息。據悉，日本大公司發表派息，此種情況，實由於日本大公司發表派息之故。

## 南非外匯儲備金 前週呈輕微減少

（特訊）南非外匯儲備金，前週呈輕微減少。據悉，南非外匯儲備金，前週呈輕微減少，此種情況，實由於南非外匯儲備金，前週呈輕微減少之故。

## 大馬共同市場財政協議內容

品名	單位	價格
花生油	桶（一百斤）	九十二元
煉豆油	桶（一百斤）	八十九元
美鈔	對港幣匯率	五五二·六二五
拆船業	散拆價格	近新高

## 生雪市折銷價 每條企十二元

（特訊）生雪市折銷價，每條企十二元。據悉，生雪市折銷價，每條企十二元，此種情況，實由於生雪市折銷價，每條企十二元之故。

## 去月大有提高 總務專家全主裁稅

（特訊）去月大有提高，總務專家全主裁稅。據悉，去月大有提高，總務專家全主裁稅，此種情況，實由於去月大有提高，總務專家全主裁稅之故。

## 紐約股票市況 跌幅已轉微細

（特訊）紐約股票市況，跌幅已轉微細。據悉，紐約股票市況，跌幅已轉微細，此種情況，實由於紐約股票市況，跌幅已轉微細之故。

## 在港設分公司 墨爾本出口商

（特訊）在港設分公司，墨爾本出口商。據悉，在港設分公司，墨爾本出口商，此種情況，實由於在港設分公司，墨爾本出口商之故。

## 大馬共同市場財政協議內容







## 具體數字證明效果

合衆觀光(旅遊)協會，在昨(十七)日寄至此間公報說明旅遊觀光事業對當地經濟力的影響如下：

觀光事業對當地經濟力的影響，由於統計，加以民間偷來，實難不易，本會於去年五月間，對於全省各地與會員旅館二十三家，調查其一九六二年一月至十二月之消費資料，顯示，僅該縣產業則在擴大國民服務範圍，對於本省所出產之工業產品增加購買力，促進工業發展，增加政府稅收以及外匯收入之方面，已有相當的幫助。

在是次調查中提供資料的旅館廿三家，其中，台北市十五家，尚有十四家未參加。關天飯店餐廳旅館、鳳凰、台北、新冷台北、中泰等觀光旅館亦因今年開業與調查中尚未計算在內。

結果統計內容如左：(括弧內係提供資料的旅館數)

- (一) 旅館人員共員一百四十四人(廿三旅館)
- (二) 旅館及旅館者，共約新台幣一億一千七百一萬三千三百元(廿三旅館)
- (三) 此項數字係由廿一家提供，其中有三家係包括土地價值在內。
- (四) 電話：一百七十三萬七千七百七元(二十家)
- (五) 烟酒銷售：二百一十七萬四千八百零元(十四家)
- (六) 官價：一百三十一萬九千四百零元(二十一家)
- (七) 保險費：一百一十萬三千三百零元(十七家)
- (八) 燃料費：二百七十九萬三千八百零元(二十家)
- (九) 稅捐負擔：二百零六萬三千三百零元(二十家)
- (十) 外幣兌換：一千六百元(計美金一百六十五萬三千三百餘元。換約一九六二年一月至六月。港幣約九百五十六萬六千餘元。正在興中之省、台北及中泰三家現與國際觀光旅館於一九六四年九月以前完工開辦後，其投資額，從業人員及各項消費額，將數倍於國曆五十一年的統計數。

## 新加坡雪尼綫

英國海外航空公司  
現有飛往及澳洲雪尼綫  
新加坡至小坡







[illegible]

狂生自記一

觀舞又將故妓現在的面說上，  
幽蘭真的良民，一片聲響絳閣的環界  
很是很美，多穿羅襪，忽然飄到一些戰亂  
衣服，施難不比比聚浪的管簫機，會令  
附近的新渡山人聽得特別清幽悅耳  
可受。  
班主上，仍有稀繡的花  
誠意初降，明月  
中的一部分了。

假如終年都是假期

[illegible]

# 一天事記

果然，媽一去，這小輩開始活動了，腰裏又要吃飽飯，又要生蛋，弄得媽媽也不夠好好的吃，只好將那足地的賣食，消遣平謐一下。前是媽又來了，媽嫌新回來給我的小窩發着煙草味，不喜吸呀！只好忍痛讓法醫！幾經辛勞才把這副賊眼睡了，因為以安樂的享受二下，那賊走的確又娶到了一些麻煩了，媽不在，只好自己來洗。

照舊先開份大報紙，正發開做功課時候，忽然聞耳的聲音，我的一時亦莫名其妙地結束了。

傳到，小輩頭腦，多操興，可是財司通，只用一角錢把媳婆弄走了。那個邪媚嬌的朋友！三姑今晚要強逼我去吃飯，她的一腔清血換得我那嬌娜小姐哥哥，可是我娘接打打壞了我的思想，又硬又把功課放了。

夜了，三姑這個大人物依他不捨的走了，我那悲痛的功課又開始做了，但天啊！已是晚上九點多了，那難嫁如我的功課可能完呢？我一時亦莫名其妙的結果了。

! 竹破如勢盛最座寶

! 映週三第

都麗·華大

TEL. 770968 TEL. 845413

片上中 七特 未見未聞卷讀里行 片賣比哥  
文字幕 彩藝 見所聞所書萬路萬 王座亞倫

滿

非人生活

A Dog's Life

MONDO GAI

TECHNICOLOR

! 護擁致一：衆觀港全！揚讚致一：論輿港全

[illegible]

利舞台

樂宮

今天盛大獻映

自「戀秋」以來，最動人的愛情故事！

萊地 嘉蘭 東山復 出一鳴 驚人空 前成功 代表傑 作！ 狄保 加第 演！ 全力助

最旖旎的男女  
歡女愛！  
最動人的母子  
親情！

故劍長情

"I COULD GO ON SINGING"

特藝七彩·透視大銀幕·上片中文字幕

我猶恍惚郵君，  
反復苦不相識，  
苦遠向誰伸訴？  
面對轉生冤子，  
不教自認經嬌，  
內心悲痛難言！

主題曲「  
我可能  
歌唱」和  
插曲「藍  
鳥」，由  
「夢斷城  
西」原班  
音樂人馬  
嘉後指揮  
，美妙絕  
倫！

聯美公司本年攻勢又一鉅獻。連接三個月全美賣座冠軍



然而，一八六一年初夏，南北戰爭進入東了他密西西比州的聖路易。山姆·克朗利斯那年廿五歲，他已當了將近三年的稅吏，每月有二百五十元可觀的收入。北部聯盟及南部邦聯徵求志願軍，密鑄的銅幣一經貴方司令官喜悅的「禮物」，便常常有人差一次，他裝滿的錢包，也常常是半萬的。有人多，他裝滿的錢包，也常常是半萬的。

頁，售價美金五元五角五分。PUM  
AKA出版。

選別特來諾。尼保諾夫富有詩才  
天才。他的散文文詞出色。他以用第  
二語言（英語）寫成的「蒼白的火炭」  
（和「洛麗達」即「樹葉從海裏來」）  
兩書獲文學界最近也又出版一「禮  
物」的榮譽本。這書有部份翻譯工  
作是他自己擔任的。「禮物」是他用俄  
語來書寫不大，却是件大作的作品。醫中

影近夫諾保尼

努力。被放逐者。智丁諾諾在他廿三歲就的  
勞力耗光。要寄回在勞獄的家鄉生活，務  
需籌措出他的詩和散文。他很快便結婚後遷往  
羅納少女——仙桃。這些都是平凡的事，

他的思想突然有了詩歌的規律：只有知道尼保諾夫不願意做詩字眼上翻花  
的愛好，似乎覺得整齊的散句或零碎中包含了協韻的節奏，正像詩、如複雜的音律  
尼保諾夫似乎覺得協韻的散句更感厭膩。他逐漸成了「歷史人物」小說人物和詩  
兒他們在小時候時讀過。但在加排世查尼以前，他並不先作任何介紹。例如如  
今我們在一個愛慕的國家，這是那地排世的查理威爾斯的家鄉，作者突然從其中  
提到的是半個鐘頭。「禮物」一書就是書中有著。主角彼得與慕露。原名叫尼古拉。  
一個是半個鐘頭。尼古拉是一個哲學家。他自己出版了一本雜誌——這本雜誌，  
被政府封禁西伯利亞，在這過二十年。「食物」後來成爲了「學堂所作」一書的  
第一。穆露的是尼古拉指導一個貧苦的匠人，在一「禮物」這本書裏，這個工人不單在布列格諾克有多少少  
四章。穆露的是描寫一個貧窮的歷史人物。這個人不單在布列格諾克有多少少  
位，他還得到十月革命前的社會主義前輩的敬重。不過，談及羅馬尼亞的條法可能會  
讀者認錯這是一篇虛構的故實。

發覺羅馬尼亞的方式把故事的人刻劃出來。他從尼古拉的少年時代寫到被捉往監獄  
到西伯利亞苦役營的情形。尼古拉在愛德蒙頓「資本論」，把一個人的一點懶惰了，  
成小船，則隨波逐流。追捕趕迫得連同愛德蒙頓一齊被捉的人，有一人喝慣飲的，  
說教說：「生命」（尼古拉）。這本簡直是讓一個窮船漢，勇敢敢的繼續接

主主人翁和作者十分類似。凌異錄、幽歎語天、智丁澤夫在他廿二  
在柏林過清寂落著的生活。他努力掙扎，要忘却那勞苦謀的豪舉  
堅強的意思。他還沒法要求雜誌出版他的詩和散文。他的姊妹結婚  
自己則娶了一個身體脆弱的德國少女——仙娜。這些都是很平  
自己的興趣差不多。

第九十號

# 汽車

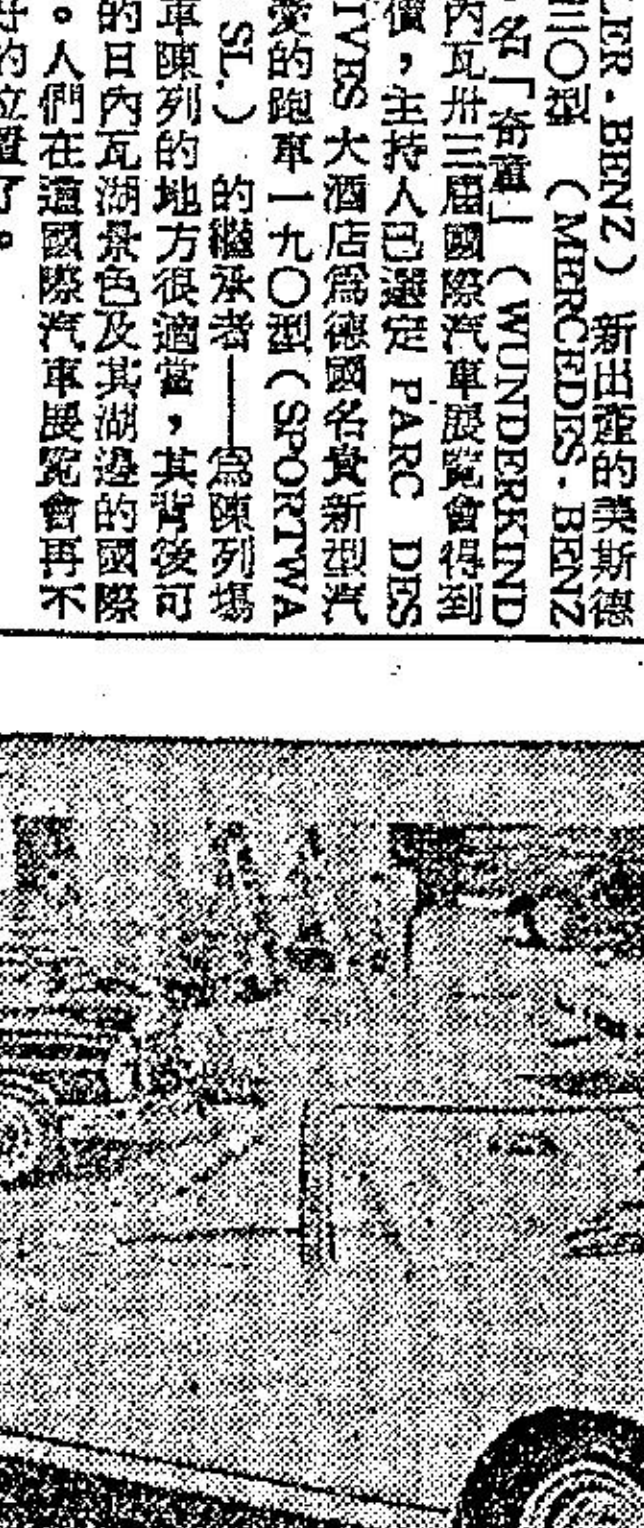
「快意」  
 爲了一般人  
 喜歡開車，「快  
 便」推出了「蓋  
 設計車身的「三  
 〇〇S」跑車，其  
 的設計，向來

其他般大型  
 跑車款」，有  
 〇〇〇C的S22  
 車，該車有最大  
 率，可發出馬力  
 六十四，性能良  
 長。

明尼谷巴「S」型跑車

世界上較老的汽車廠本姆素（賓士）(Daimler-Benz)新出產的賓斯德一號三〇〇型(Mercedes-Benz 280 ST)和F射一(Wunderbar)四缸引擎三〇〇國際汽車展覽會得到榮譽的評價，主持人巴達尼(PAC DIS PAUX VIVAS 大酒店爲德國各款新型車可愛的組車一九〇型(SCOTIA GEN 196 ST)的總策者——露那列也。這新汽車陳列的地方很適當，其後便可看見美麗的日内瓦湖景色及與鄰國的國際聯盟大廈。人們在這國際汽車展覽會再不能找到最好的位置了。

這三〇〇型新車是由著名的三〇〇型(C100S)發展出來，較小的速度



到最好的位置了。

這二二〇型新車是由著名的二二〇(105F)發展出來，每小時的速



華僑文化

香港 新世界 眞光 英京 光明 皇宮 龍城 華樂 金星

今天 大續映 九院盛 歡迎劍神 男女老幼 街知巷聞 劍神小說 果然轟動 請早定座 票戲售預院各

製攝技特彩七新最

銀搬改小武連眞  
幕上編說俠載報

石林陳于羅  
無寶實素劍  
子坡珠秋鄺

西張高駱唐洪  
瓜睡膏青波  
刨非泉恭芳蕭  
主演 客串 芳蕭

雌互劍威門扇  
雄決母神顯功  
馬千海排山  
之軍勢山倒

得利影業公司出品  
宏利影業公司發行

劍神傳

暑假期中內  
部最合學生  
欣賞的佳片

原著 馬翎  
監製 何民強  
主理 梁雲  
製作 伍華

集廿六册  
武俠小說  
精華！  
拍成十二  
大本武俠  
電影！

！完映集一，整完事故

天大喜訊 李香君 金峯 重演

古裝 彩色 鉅型 喜劇 來了

李翰祥 導演 高立 立

鳳城

密切注意 映期地點

SHAW BROS. STUDIO

華僑日報  
最新出版  
九龍風光  
吳濤著  
每冊四毫

華僑晚報 分類廣告 每天一元 費廉效大

國泰 普慶

！斷不今至龍長

大笑 大讚 大滿

笑話大王 劉戀 王真葆

余婉菲 蘇秦 李炳宏 孫正君 王季平 胡小峰

導演 胡小峰

出品 公片製影電城長

劇開大趣諧品出司公片製影電城長

城長

### 香港

映晚餘公天今  
片名大觀比倫歌

## 虎將

加傑利富堪

映晚餘公天明  
情了未 忠紅  
恩世堪福 曉粉

### 域多利

新合 彩七 日東  
體綜 情血

## 架染情血

主領銜 雷市 文子尾  
副領銜 雷市 文子尾

映晚餘公天明  
王魔班戲馬

### 華

九點十場早天今  
驚黃谷出

演主帆輕潔 芬嘉芳

映晚餘公天明  
巨七戲前劇藝  
片影怖殺敵膽

## 魂驚葬生

演主莫素荷 龍鳳雲  
副主 龍鳳雲 上虎嬌九點  
戲前劇藝 容徐佳

### 世大

片門戰彩七

## 蛟龍百戰

主扶夫史  
演士雲瑞

映晚餘公天明  
半點五明  
戲前劇藝 龍鳳雲  
片影怖殺敵膽

### 世好

映晚餘公天明  
片名大觀比倫歌

## 虎將

加傑利富堪

映晚餘公天明  
情了未 忠紅  
恩世堪福 曉粉

### 倫敦好世

映晚餘公天明  
片名大觀比倫歌

## 虎將

加傑利富堪

映晚餘公天明  
情了未 忠紅  
恩世堪福 曉粉

桃源出品時裝新劇・商業電台廣播名著改編  
原著 廖雪文 最佳喜劇  
火速定座

司徒安 改編

# 糊塗福星

紐約 大世界 中央 仙樂 美麗宮 第一新 國際 筭賓灣 長樂 福星 哈哈笑 滿漢 妙讀人



看過 糊塗 福星 一路 福星 祝星 福星

機場接父，逢人叫阿爸！車站尋兒，隨街呼乖仔！集中一流喜劇演員演出超級喜劇水準賀蘭寄如醉下高 明 扮鄉下仔醒波唱合山歌譚蘭卿 光棍夫妻梁君綿 好事多端李香琴 一雙典刑飛女飛仔聯合主演

笑料連珠爆射！保證笑到碌地！  
糊塗父子：相見不相親！  
光棍夫妻，拍檔搵老襯！  
一曲多聞 應出耳油

李芳潔片製





首映全場爆滿 務請提早定票

中央映六場，時間如下：  
十點九、十二點九、兩點九、五點九、七點九、九點九。

導龍圖

請聽播音：  
香港電台下午二時四十五分起播本片龍圖聲帶

聯合主理：陳皮梅

李願聞 盧秋華 獻曲：

倫敦老百海國宮

張揚 尤敏 葛蘭 葉楓

狂滿 今天 請早

請速  
訂座

·四大明星攜手主演·

全新印本 注意  
每日四場 時間  
一次映完 九點半  
優待學界 樓座二元  
偉大的時代  
偉大的史詩  
偉大的陣容  
偉大的影片  
有多姿多  
采的學校  
風光！  
有前仆後  
繼的戰爭  
場面！

導演 鍾文  
編劇 秦亦  
易文

日星期大集

SUN  
MOON AND  
STAR

全伊部士曼七彩





### 石澳演神功戲 演出六本名劇

【石澳訊】石澳演神功戲，自開演以來，深受各界人士歡迎。茲將演出之六本名劇，分誌如下：(一)「風雨夜歸」，(二)「六月雪」，(三)「六月雪」，(四)「六月雪」，(五)「六月雪」，(六)「六月雪」。



### 吳楚帆而惜心精 張瑛中計殺人

吳楚帆在「吳楚帆而惜心精」中，飾演一精明幹練之角色。張瑛在「張瑛中計殺人」中，飾演一奸詐狡猾之角色。兩部名劇，均深受觀眾歡迎。

### 林鳳胡楓 惹禍上身

林鳳與胡楓在「惹禍上身」中，飾演一對情侶。兩人的演技精湛，深受觀眾喜愛。



### 陸運濤電機永華全買 澄清嚴俊機場告狀事件

陸運濤先生最近宣佈，已全數買下永華電機之股份。此舉旨在澄清嚴俊先生於機場告狀一事，並顯示其對永華電機之信心。

### 白冰否認此時談愛 馬路天使一曲難忘

白冰在最近之訪問中，否認了有關其談及愛情之傳聞。她表示，目前她正專注於工作，並對其在「馬路天使」中之一曲印象深刻。



### 新聲戲院明日開幕 尖沙咀新戲院新建築工程已告完成

位於尖沙咀之新聲戲院，其新建築工程已告完成。該戲院將於明日舉行開幕典禮，屆時將有多部名劇在此演出。

### 星月月亮太陽 重映空前暢旺

「星月月亮太陽」這部名劇，最近在香港重映，反應空前暢旺。觀眾對其精彩之演技及情節表示讚賞。

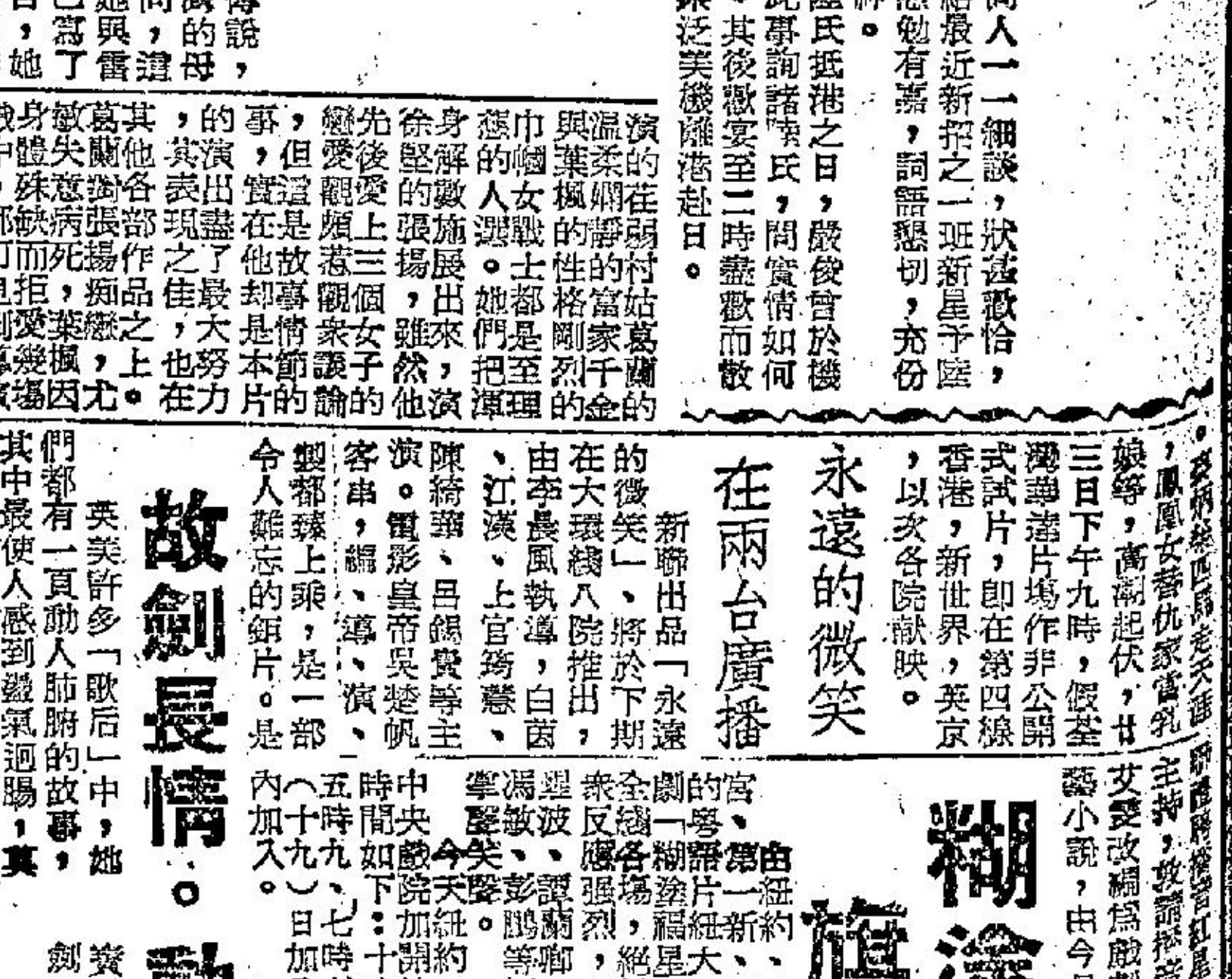


### 舉選坡隆吉 姐小美麗哥

在吉隆坡舉行之「姐小美麗哥」選美比賽，已圓滿結束。獲勝者將代表其國家參加國際選美比賽。

### 「天倫樂」圖片特輯

本報特輯了多張「天倫樂」之圖片，展示了該劇中溫馨之家庭場景及演員之精湛演技。

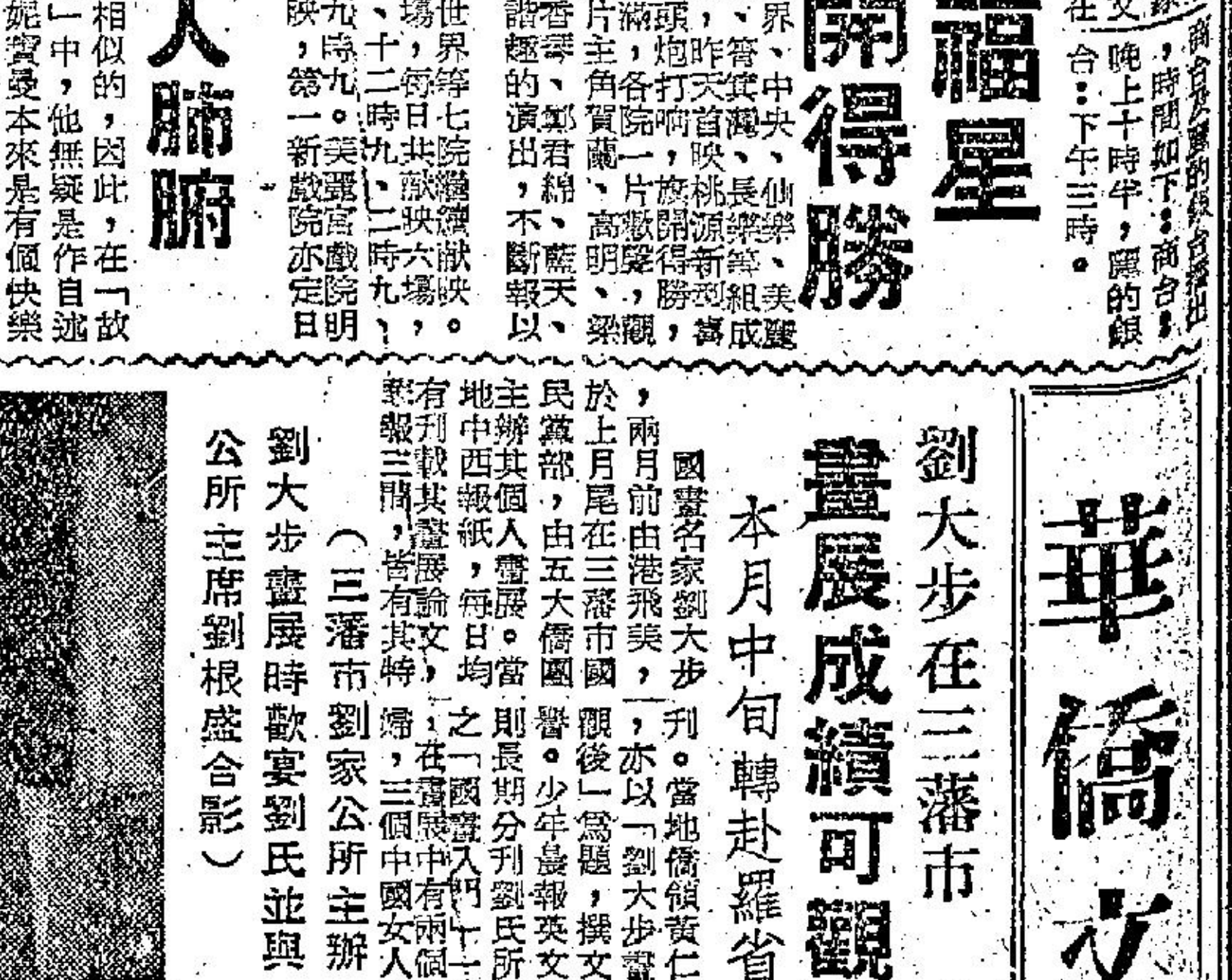


### 糊塗福星 旗開得勝

「糊塗福星」這部喜劇，最近在香港上映，旗開得勝。觀眾對其幽默之笑料及演員之精彩演出表示讚賞。

### 華僑文化 劉大才在三藩市畫展成績可觀

劉大才先生最近在三藩市舉行畫展，成績可觀。其作品展現了華僑文化之獨特魅力，並獲得觀眾之高度評價。









# 獻鉅幕開院戲聲新大

## 映獻大盛同聯院戲聲樂港香

劇的偉來紀本  
！喜大最以世

### 幕揭重隆天明院戲聲新

聯開後樂五十四九廿七兩獻優明新  
映始天聲分十時分七時場映先晚聲

！劇喜鬆輕情愛艷香刺諷默幽品出尼士狄路和



**THE PARENT TRAP!**

預即日  
售開始  
三天訂  
座票座

！推一與世  
崇致論界

！紀賣打到  
錄座破處

## 樂倫天

演主銜飾絲路美莉喜星紅像金

演聯夫基連白紅電拉哈奧蓮慕主留渡  
出合

喜開  
果心

樂天  
事倫

話電座訂

新聲  
六六三八八  
六六七〇四五  
樂聲  
七六一三八  
七六一七九二

！故味人最  
事的情有

！電性娛最  
影的樂富

！風穎彩最  
格的新精

！看不可不母父人爲  
！看不可不女子人爲

一對歡喜冤家  
離離合合！  
兩個學生姊妹  
喜喜歡歡！

中文  
片上

七特  
彩藝

### 樂快斯麗門樂百方東

九七五兩時注映獻譽榮天今

八點半四點半點間意  
三六六六六  
三六六六六  
構巨譽榮最高度年本司公球環

**柏利哥力格**  
To kill a Mockingbird  
片登貝莉瑪是女天  
拿亞亞非男天  
拿米福立子  
獎金三本獎  
像項屆獲  
三獎失手無福勝之內

片巨怖恐司公國際國美早請今滿日連

作一人製境屋一銀撥巨又里戈果文世  
！力又片一驚古幕上著一里戈果文世

**BLACK SUNDAY**  
血日眼目爲烈針鋼  
活落地出灰焰釘電  
活活下長燭面尖  
而仇瀟交聲驚  
起破屍錯雷電  
！槍宿！電一  
特不遺下諸十  
！招想小以四

映獻天今

片巨險驚謀竊司公士軍

**案劫大營軍**  
全對士三  
軍抗兵個  
軍大左週  
營大關道身  
文中上片

**A prize of arms**  
Stanley Baker  
Haimut Schmid  
Tom Bell  
文中上片

八九七二五半兩開映片請今滿全早絕昨

點點點點點  
種透選選選選選  
！！！！！

**SWISS FAMILY ROBINSON**  
瑞士家庭魯賓遜  
士拿米路  
角歐一四女  
一歐一四女  
一歐一四女  
一歐一四女

### 臨學慶普音國滙百敦倫都皇后皇聲麗宮樂台舞利華豪華新華大都麗

**THE NAKED SPUR**  
橫敵雙風施謀  
千里鎗入勇威  
！端多計鬼胆是身  
！端多計鬼胆是身  
！端多計鬼胆是身  
！端多計鬼胆是身

**天第14**  
喜惹改名舞根出公製電長  
劇笑編著台據品司片影城  
主演 劉王石平傅  
戀戀真葆磊凡奇  
演合 有正孫 泰蘇 菲絲余 安敬李

**早請今座滿昨**  
壇影動轟牌王懋電  
領四葉萬尤張  
衛天衛蘭敏揚  
主演  
楓蘭敏揚

**早請今滿日連**  
利士禮皮貓  
片巨影七海高美  
！！！！！

**映獻場四天今**  
加狄代一東嘉萊  
第保！人出蘭地  
！！！！！

**九港動轟**  
！片奇見一逢難載百  
映獻大盛天今  
八時九。半時七。四時五。半時二  
牌王險驚張緊備奇司公球環  
傑超作級閣治希

**滿例**  
週第進昂  
！三入然  
！三入然  
！三入然



